

## Hydraulické striekacie zariadenia DutyMax 334702E EH/GH™ 230/300

SK

*Určené len na profesionálne použitie.*

*Neschválené na používanie v prostredí s výbušnou atmosférou ani v nebezpečných oblastiach.*

*Na prenosné bezvzduchové striekanie architektonických farieb a povrchových úprav.*

Maximálny prevádzkový tlak 22,8 MPa (228 bar, 3300 psi)

Informácie o modeloch vrátane maximálneho pracovného tlaku a príslušných schválení nájdete na strane 3.



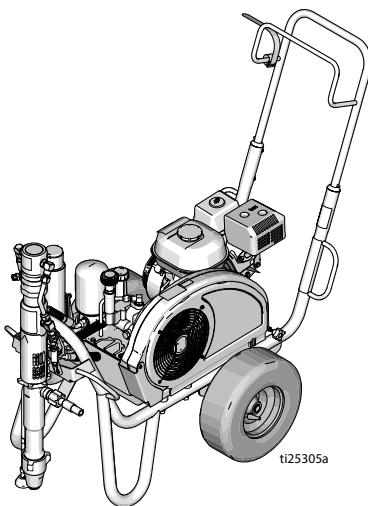
### Dôležité bezpečnostné pokyny

Prečítajte si všetky varovania a pokyny v tejto príručke aj súvisiacich príručkách. Oboznámte sa s ovládacími prvkami a správnym používaním zariadenia. Uložte tieto pokyny.

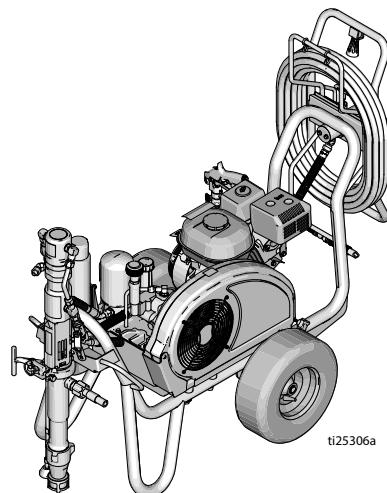
### Súvisiace manuály:

308491 Pištoľ DutyMax GH 230      334654 Čerpadlo

309495 Pištoľ DutyMax GH 300      310812 Elektrický motor



Štandardná séria



Séria ProContractor

*Používajte len originálne náhradné diely Graco.*

*Používanie náhradných dielov, ktoré nie sú od spoločnosti Graco, môže spôsobiť zrušenie záruky.*



# Obsah

<b>Modely</b>	3
Varianty súprav elektrického motora	3
Súpravy OEM	3
<b>Varovania</b>	4
Varovania pre elektrický motor	4
Varovania pre benzínový motor	7
Varovania pre elektrický/benzínový motor	8
<b>Identifikácia súčasťí</b>	11
Štandardné modely (EH/GH™ 230, 300)	11
<b>Identifikácia súčasťí</b>	12
Modely ProContractor (EH/GH™ 230, 300)	12
<b>Uzemnenie</b>	13
Postup uzemnenia pre plynový motor	13
Postup uzemnenia pre elektrický motor	13
Uzemnenie nádob	14
Ochrana obvodu	14
<b>Postup pri vypúštaní tlaku</b>	15
<b>Inštalácia</b>	16
Výmena benzínového alebo elektrického motora	16
Úplná inštalácia	17
<b>Spúštenie (benzínové modely)</b>	19
<b>Spúštenie (elektrické modely)</b>	22
Zostava nástavca Switch Tip™ a chrániča	24
Striekanie	24
Čistenie upchatého nástavca	25
Držiak hadice	25
<b>Čistenie</b>	26
<b>Údržba</b>	28
<b>Odstraňovanie problémov</b>	29
<b>Cerpadlo štandardnej série</b>	32
Demontáž	32
Inštalácia	32
<b>Cerpadlo série ProContractor</b>	33
Demontáž	33
Inštalácia	34
<b>Súčasti</b>	35
Štandardná séria DutyMax EH/GH™ 230/300	35
Striekanie zariadenie DutyMax EH/GH™ 300DI – striekačka pištoľ a hadica	46
<b>Súčasti</b>	47
Séria DutyMax EH/GH™ 230/300 ProContractor	47
Striekanie zariadenie DutyMax EH/GH™ 300DI – striekačka pištoľ a hadica	58
Len séria ProContractor	59
<b>Technické údaje</b>	60
Štandardná séria DutyMax EH 230DI	60
Štandardná séria DutyMax EH 300DI	61
Štandardná séria DutyMax GH 230	62
Štandardná séria DutyMax GH 300	63
Séria DutyMax EH 230DI ProContractor	64
Séria DutyMax EH 300DI ProContractor	65
Séria DutyMax GH 230 ProContractor	66
Séria DutyMax GH 300 ProContractor	67
<b>Štandardná záruka spoločnosti Graco</b>	69

# Modely

DutyMax EH 230 s priamym ponorením				
Model:	Štandardné	ProContractor		
24W941	✓			
24W942		✓		
DutyMax GH 230 s priamym ponorením				
Model:	Štandardné	ProContractor	Súprava 120 V motora	Súprava 120 V motora ETL/CSA/UL
24W943	✓			
24W944	✓		✓	
24W945	✓			✓
24W962		✓		
24W963		✓	✓	
24W964		✓		✓
DutyMax EH 300 s priamym ponorením				
Model:	Štandardné	ProContractor		
24W965	✓			
24W966		✓		
DutyMax GH 300 s priamym ponorením				
Model:	Štandardné	ProContractor		
24W967	✓			
24W968		✓		

## Varinty súprav elektrického motora

Číslo súpravy	Model striekacieho zariadenia	Opis
248950	GH230/GH300*	120 V str., 60 Hz, 20 A, schválenie ETL/CSA/UL
248949	GH230/GH300*	120 V str., 60 Hz, 15 A
24M668	GH230/GH300*	240 V str., 50 Hz, 13,4 A
24M669	GH300	400 V str., 50 Hz, 11,0 A

\*Výkon je obmedzony pri používaní elektrického motora

## Súpravy OEM

Číslo súpravy	Model OEM	Opis
24W299	GH230/300 OEM	Maximálny prevádzkový tlak 22,8 MPa (228 bar, 3300 psi)

# Varovania

## Varovania

Nasledujúce varovania platia pre inštaláciu, používanie, uzemňovanie, údržbu a opravu tohto zariadenia. V texte tohto návodu vás výkričník upozorňuje na všeobecné varovanie a symbol nebezpečenstva na riziká špecifické pre konkrétny postup. Keď nájdete tieto symboly v texte návodu alebo na výstražných štítkoch, precítajte si tieto varovania. Symboly rizika a varovania špecifické pre produkt, ktoré sa v tejto časti neuvádzajú, sa vyskytujú v celej hlavnej časti tohto návodu všade tam, kde je to použiteľné.

## Varovania pre elektrický motor

### NEBEZPEČENSTVO



#### NEBEZPEČENSTVO ÚRAZU VYSOKÝM NAPÄTÍM

Toto zariadenie využíva vysoké napätie. Nesprávny kontakt s vysokonapäťovými zariadeniami môže spôsobiť usmrtenie alebo vážne zranenie.

- Pred servisom zariadenie vypnite a odpojte napájací kábel.
- Toto zariadenie musí byť uzemnené. Zariadenie zapájajte iba do uzemneného zdroja prúdu.
- Na jednofázové modely a 240 V používajte iba trojžilové predlžovacie káble.
- Na trojfázové modely a 400 A str. používajte iba päťžilové predlžovacie káble.
- Skontrolujte, či uzemňujúce kolíky na napájacom a predlžovacom kábli nie sú poškodené.
- Nevystavujte dažďu. Skladujte vo vnútri.

## ⚠ VAROVANIE



### UZEMNENIE

Toto zariadenie musí byť uzemnené. Uzemnenie v prípade skratu znižuje riziko zásahu elektrickým prúdom tak, že poskytuje únikový vodič pre elektrický prúd. Toto zariadenie obsahuje kábel s uzemňujúcim vodičom s príslušnou uzemňujúcou zástrčkou. Zástrčka musí byť zapnutá do zásuvky, ktorá je správne nainštalovaná a uzemnená v súlade so všetkými miestnymi zákonníkmi a predpismi.

- Nesprávna inštalácia uzemňujúcej zástrčky môže mať za následok riziko úrazu elektrickým prúdom.
- Ak je potrebná oprava alebo výmena kábla alebo zástrčky, uzemňujúci vodič nezapájajte do žiadnej zásuvky s plochým kolíkom.
- Uzemňujúci vodič je vodič so zelenou izoláciou so žltými páskikmi alebo bez nich.
- Ak úplne nerozumiete pokynom na uzemnenie alebo si nie ste istí, či je zariadenie riadne uzemnené, poraďte sa s kvalifikovaným elektrikárom alebo servisným technikom.
- Dodanú zástrčku nemodifikujte. Ak nepasuje do zásuvky, nechajte si kvalifikovaným elektrikárom nainštalovať vhodnú zásuvku.
- Toto zariadenie používa napätie 120 V alebo 230 V a má uzemňujúcu zástrčku podobnú zástrčkám zobrazeným na obrázku nižšie.

120 V, USA



230 V



- Zariadenie pripojte iba do zásuvky s rovnakou konfiguráciou, ako má zástrčka.
- S týmto zariadením nepoužívajte adaptér.

### Predĺžovacie káble:

- Používajte iba predĺžovacie káble s 3 vodičmi, ktoré majú uzemňujúcu zástrčku, a uzemňovaciu zásuvku, do ktorej pasuje zásuvka výrobku.
- Skontrolujte, či predĺžovací kábel nie je poškodený. Ak je potrebný predĺžovací kábel, na prenos prúdu pre zariadenie použite minimálne  $2,5 \text{ mm}^2$  (12 AWG) kábel.
- Poddimenzovaný kábel môže mať za následok pokles napäťia, stratu napájania a prehriatie.

# Varovania

## Varovania pre elektrický motor

### VAROVANIE



#### NEBEZPEČENSTVO POŽIARU A VÝBUCHU

Horľavé výparы, ako napríklad výparы z rozpúšťadla a farby, sa môžu na **pracovisku** vznieť alebo explodovať. Predchádzanie požiaru a výbuchu:

- Horľavé alebo zápalné materiály nestriekajte blízko otvoreného ohňa alebo zdrojov vznetenia ako cigarety, motory a elektrické zariadenia.
- Farba alebo rozpúšťadlo, ktoré preteká cez zariadenie, môže vytvoriť statickú elektrinu. V prítomnosti výparov z farby alebo rozpúšťadla spôsobuje statická elektrina nebezpečenstvo požiaru alebo výbuchu. Všetky časti striekacieho systému, vrátane čerpadla, zostavy hadice, striekacej pištole a predmety v pracovnej oblasti a okolo nej by mali byť riadne uzemnené, aby bola zabezpečená ochrana pred statickým výbojom a iskrami. Používajte vodivé alebo uzemnené vysokotlakové hadice bezvzduchového rozstrekovača od spoločnosti Graco.
- Skontrolujte, či sú všetky nádoby a zberné systémy uzemnené, aby sa predišlo výboju statickej elektriny. Nepoužívajte vložky do nádob, ak nie sú antistatické alebo vodivé.
- Používajte uzemnenú zásuvku a uzemnené predlžovacie káble. Nepoužívajte adaptér z troch kolíkov na dva.
- Nepoužívajte farby a rozpúšťadlá obsahujúce halogénované uhľovodíky.
- V uzavretých priestoroch nestriekajte horľavé alebo zápalné kvapaliny.
- S týmto zariadením pracujte iba v dobre vetraných priestoroch. Zaistite dostatočný prísun čerstvého vzduchu v celom pracovnom priestore.
- Rozstrekovač vytvára iskry. Zostavu čerpadla počas striekania, preplachovania, čistenia alebo údržby uchovávajte v dobre vetraných priestoroch, minimálne 6,1 m (20') od miesta striekania. Zostavu čerpadla nestriekajte.
- V oblasti striekania nefajčíte ani striekacie zariadenie nepoužívajte v oblasti s prítomnosťou plameňa.
- V pracovnom priestore nepoužívajte spínače osvetlenia, motory alebo podobné zariadenia, ktoré vytvárajú iskrenie.
- Pracovný priestor udržujte v čistote, bez farieb alebo obalov od rozpúšťadiel, handier a iných horľavých materiálov.
- Oboznámte sa so zložením farieb a rozpúšťadiel, s ktorými pracujete. Prečítajte si všetky karty bezpečnostných údajov (MSDS) a štítky na obaloch farieb a rozpúšťadiel. Dodržujte bezpečnostné pokyny výrobcu farieb a rozpúšťadiel.
- Na pracovisku musí byť pripravený funkčný hasiaci prístroj.

## Varovania pre benzínový motor

### VAROVANIE



#### NEBEZPEČENSTVO POŽIARU A VÝBUCHU

Horľavé výparы, ako napríklad výparы z rozpúšťadla a farby, sa môžu na **pracovisku** vznieť alebo explodovať. Predchádzanie požiaru a výbuchu:

- Zariadenie používajte iba v dobre vetraných priestoroch.
- Palivovú nádrž neplňte, kým beží motor alebo je horúci. Motor vypnite a nechajte ho vychladnúť. Palivo je horľavé a keď sa vyleje na horúci povrch, môže sa vznieť alebo explodovať.
- Eliminujte všetky zdroje vznenietenia, napr. kontrolné žiarovky (indikátory), cigarety, prenosné elektrické lampy a plastové plachty (možné riziko statickej elektriny).
- Pracovisko udržiavajte v čistote, t. j. bez rozpúšťadiel, handier a benzínu.
- Nezapájajte a neodpájajte napájacie káble ani nezapínajte a nevypínajte vypínače svetiel v prítomnosti horľavých výparov.
- Uzemnite všetky zariadenia na pracovisku. Pozrite si **pokyny na uzemnenie**.
- Používajte len uzemnené hadice.
- Pri vypúšťaní pištole do vedra ju držte pevne pri boku uzemneného vedra. Nepoužívajte vložky do nádob, ak nie sú antistatické alebo vodivé.
- **Ak dôjde k výboju** statickej elektriny alebo pocítite zásah elektrickým výbojom, ihned prestaňte používať zariadenie. Zariadenie nepoužívajte, kým problém neidentifikujete a neodstránite ho.
- Na pracovisku musí byť funkčný hasiaci prístroj.



#### NEBEZPEČENSTVO OXIDU UHOĽNATÉHO

Výfukové plyny obsahujú škodlivý oxid uhoľnatý, ktorý je bezfarebný a bez zápachu. Vdychovanie oxidu uhoľnatého môže mať za následok smrť.

- Zariadenie nepoužívajte v uzavretom priestore.



#### NEBEZPEČENSTVO POPÁLENIA

Zahrievané plochy zariadenia a kvapalina môžu byť počas prevádzky veľmi horúce. Aby sa zabránilo ľažkým popáleninám:

- Nedotýkajte sa horúcej kvapaliny ani zariadenia.

## Varovania pre elektrický/benzínový motor

### VAROVANIE



#### NEBEZPEČENSTVO VSTREKNUTIA DO KOŽE

Vysokotlaková pištoľ je schopná vstreknúť do tela toxíny a spôsobiť vážne zranenie. V prípade, že sa tak stane, **okamžite navštívte lekára.**

- Pištoľou nemierte ani nestriekajte na ľudí ani zvieratá.
- Ruky ani iné časti tela nevkladajte do prúdu farby vychádzajúcej z pištole. Nepokúšajte sa napríklad zastaviť úniky farby žiadoucou časťou tela.
- Vždy používajte chránič trysky. Nestriekajte, ak nemáte správne umiestnený chránič trysky.
- Používajte trysky spoločnosti Graco.
- Pri čistení a výmene trysiek postupujte opatrne. V prípade, že sa tryska pri striekaní upcháva, vykonajte **postup pri vypúšťaní tlaku** a pred uvoľnením a očistením trysky vypnite zariadenie a vypustite tlak.
- Zariadenie je aj po vypnutí natlakované. Ak je zariadenie bez dozoru, nenechávajte ho zapnuté a pod tlakom. Vykonajte **postup pri vypúšťaní tlaku**, keď chcete zariadenie nechať bez dozoru alebo ho nebudete používať, ako aj pred vykonaním servisu, čistenia alebo pred demontážou dielov.
- Pravidelne kontrolujte hadice a súčasti, či nie sú poškodené. Vymeňte všetky poškodené hadice a súčasti.
- Tento systém môže vyvinúť tlak 22,8 MPa (228 bar, 3300 psi). Používajte náhradné diely od spoločnosti Graco, ktoré sú vyrobené na prácu s tlakom minimálne 22,8 MPa (228 bar, 3300 psi).
- Keď nestriekate, vždy zapnite poistku spúšťača. Skontrolujte, či poistka spúšťača funguje správne.
- Pred použitím zariadenia skontrolujte, či sú všetky spoje bezpečné.
- Oboznámte sa, ako zariadenie vypnúť a rýchlo vypustiť tlak. Dôkladne sa oboznámte s ovládaním zariadenia.

# !VAROVANIE



MPn / Šm / PSp

## RIZIKO NESPRÁVNEHO POUŽITIA ZARIADENIA

Nesprávne použitie môže spôsobiť smrť alebo vážne poranenie.

- Pri maľovaní vždy používajte vhodné ochranné rukavice, ochranné okuliare a respirátor alebo masku.
- Zariadenie nepoužívajte, ak sa vo vašej blízkosti nachádzajú deti. Zariadenie uchovávajte mimo dosahu detí.
- Nenačahujte sa príliš vysoko a nestojte na nestabilnom podklade. Vždy stojte v stabilnej polohe.
- Buďte pozorní a sledujte dianie okolo seba.
- So zariadením nepracujte, ak ste unavení, pod vplyvom liekov alebo alkoholu.
- Dávajte pozor, aby sa hadica nezauzlila, a nadmerne ju neohýbajte.
- Nevystavujte hadicu teplote ani tlaku, ktoré prekračujú hodnoty špecifikované spoločnosťou Graco.
- Hadicu nepoužívajte ako nástroj na ťahanie alebo zdvíhanie zariadenia.
- Nestriekajte pomocou hadice kratšej ako 7,63 m (25 stôp).
- Zariadenie nemeňte ani neupravujte. Zmeny alebo úpravy môžu zrušiť platnosť schválení príslušných inštitúcií a vytvoriť bezpečnostné riziká.
- Skontrolujte, či majú všetky zariadenia dostatočné parametre a či sú schválené pre prostredie, v ktorom ich používate.



## NEBEZPEČENSTVO HLINÍKOVÝCH ČASTÍ POD TLAKOM

Ak v zariadení použijete kvapalinu, ktorá nie je kompatibilná s hliníkom v tlakových zariadeniach, môže dôjsť k silnej chemickej reakcii a prasknutiu zariadenia.

Ak nedodržíte toto varovanie, môžete spôsobiť smrť, vážne zranenie alebo poškodenie majetku.

- Nepoužívajte 1,1,1-trichlóretán, metylénchlorid, iné riedidlá na základe halogénovaných uhľovodíkov ani tekutiny, ktoré takéto riedidlá obsahujú.
- Nepoužívajte bieliaci prostriedok na báze chlóru.
- Aj veľa iných kvapalín môže obsahovať chemikálie, ktoré môžu reagovať s hliníkom. Ďalšie informácie získejte od predajcu materiálu.



MPn / Šm / PSp

## NEBEZPEČENSTVO POHYBLIVÝCH SÚČASŤÍ

Pohybujúce sa súčasti môžu privrieť, porezať alebo odseknúť prsty a iné časti tela.

- K pohybujúcim sa súčasťiam sa nepribližujte.
- Zariadenie nepoužívajte bez ochranných chráničov alebo krytov.
- Zariadenie pod tlakom sa môže spustiť bez varovania. Pred vykonaním kontroly, presunu alebo servisu zariadenia vykonajte **postup pri vypúšťaní tlaku** a odpojte všetky zdroje energie.

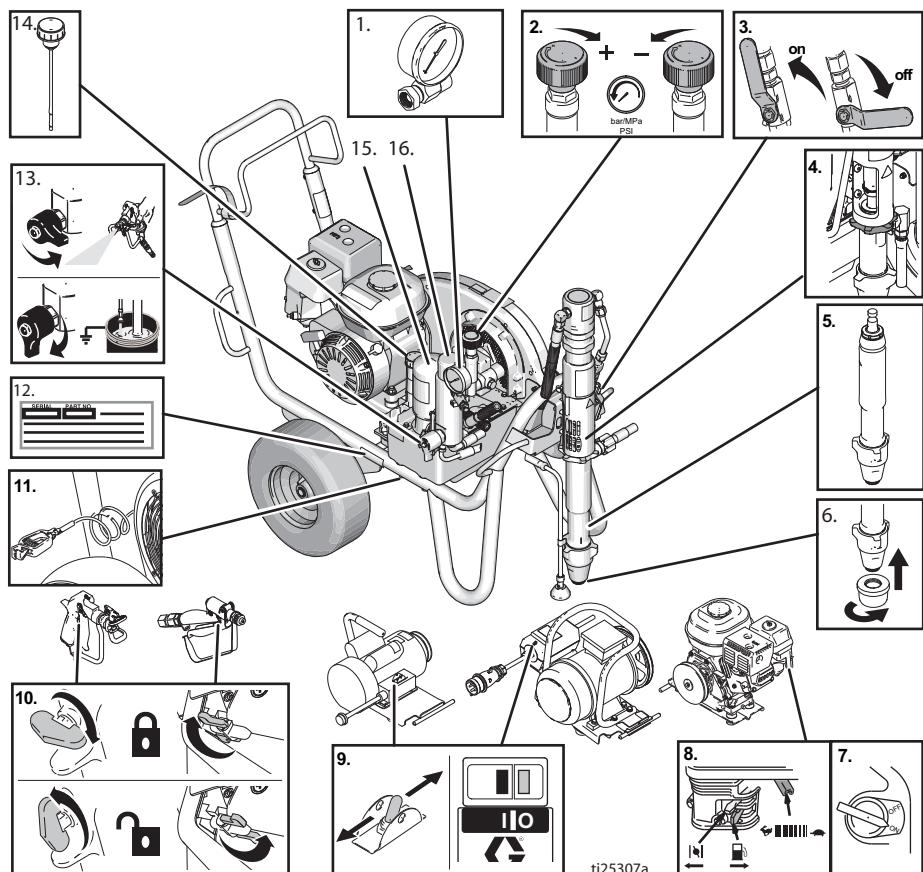
# Varovania

## VAROVANIE

	<b>NEBEZPEČENSTVO ZAPLETENIA SA</b> Rotujúce časti môžu spôsobiť vážne poranenia. <ul style="list-style-type: none"><li>• K pohybujúcim sa súčasťam sa nepribližujte.</li><li>• Zariadenie nepoužívajte bez ochranných chráničov alebo krytov.</li><li>• Pri používaní zariadenia nenoste voľné oblečenie, šperky ani dlhé vlasy.</li><li>• Zariadenie sa môže spustiť bez varovania. Pred vykonaním kontroly, presunu alebo servisu zariadenia vykonajte <b>postup pri vypúšťaní tlaku</b> a odpojte všetky zdroje energie.</li></ul>
	<b>NEBEZPEČENSTVO TOXICKEJ KVAPALINY ALEBO VÝPAROV</b> Pri vniknutí do očí alebo zasiahnutí pokožky, pri vdýchnutí alebo prehltnutí môžu toxicke kvapaliny alebo výparы spôsobiť vážne poranenia alebo smrť. <ul style="list-style-type: none"><li>• Prečítajte si kartu bezpečnostných údajov MSDN, aby ste sa oboznámili s konkrétnymi rizikami tekutín, ktoré používate.</li><li>• Nebezpečné tekutiny uchovávajte vo schválených nádobách a zlikvidujte ich v súlade s príslušnými smernicami.</li></ul>
	<b>NEBEZPEČENSTVO SPÄTNÉHO RÁZU</b> Pri aktivácii pištole môže dôjsť k spätnému nárazu. Ak nestojíte pevne, môže dôjsť k pádu a vážnemu zraneniu.
	<b>OSOBNÉ OCHRANNÉ PROSTRIEDKY</b> Počas pobytu na pracovisku používajte vhodné ochranné prostriedky, ktoré vás budú chrániť pred vážnym zranením vrátane zranenia očí, straty sluchu, vdýchnutia jedovatých výparov alebo popálenín. Ochranné prostriedky okrem iného zahŕňajú nasledujúce prostriedky: <ul style="list-style-type: none"><li>• Ochranné okuliare a chrániče sluchu.</li><li>• Respirátory, ochranné odevy a rukavice podľa odporúčaní výrobcu kvapalín a rozpúšťadiel.</li></ul>
	<b>KALIFORNSKÝ NÁVRH 65</b> Výfukové plyny motora v tomto výrobku obsahujú chemikálie, ktoré sa v štáte Kalifornia považujú za karcinogénne a ktoré spôsobujú vrodené chyby alebo iné poruchy reprodukcie. Tento produkt obsahuje chemickú látka, ktorá sa v štáte Kalifornia považuje za látku spôsobujúcu rakovinu, vrodené poruchy alebo iné poškodenia reprodukčného zdravia. Po manipulácii si umyte ruky.

# Identifikácia súčasti

## Štandardné modely (EH/GH™ 230, 300)



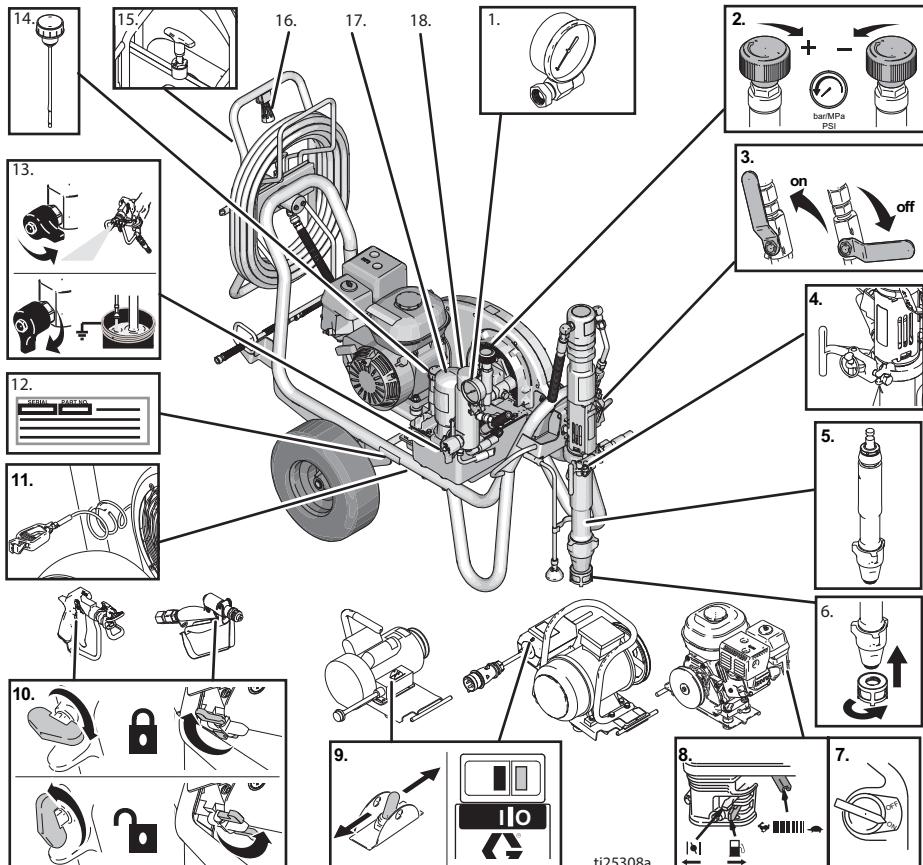
1	Tlakomer
2	Ovládač tlaku
3	Ventil hydraulického čerpadla
4	Závitová prípojka čerpadla
5	Výtláčné čerpadlo
6	Filter sacieho otvoru
7	Vypínač motora
8	Ovládacie prvky motoru

9	Vypínač elektrického motora
10	Zámok spúšťača pištole
11	Uzemňujúca svorka
12	Štítok so sériovým číslom
13	Plniaci/vypúšťací ventil
14	Uzáver hydraulického oleja/mierka
15	Filter hydraulického oleja
16	Filter farby

# Identifikácia súčastí

## Identifikácia súčastí

### Modely ProContractor (EH/GH™ 230, 300)

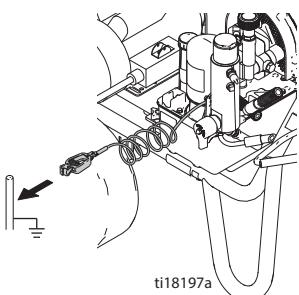


1	Tlakomer
2	Ovládač tlaku
3	Ventil hydraulického čerpadla
4	ProConnect
5	Výtláčné čerpadlo
6	Filter sacieho otvoru
7	Vypínač motora
8	Ovládacie prvky motora
9	Vypínač elektrického motora

10	Zámok spúšťača pištole
11	Uzemňujúca svorka
12	Štítok so sériovým číslom
13	Plniaci/vypúšťací ventil
14	Uzáver hydraulického oleja/mierka
15	Zámok držiaka hadice
16	Rukoväť držiaka hadice
17	Filter hydraulického oleja
18	Filter farby

## Postup uzemnenia pre plynový motor

Vybavenie sa musí uzemniť, aby sa znížilo riziko statického iskrenia. Statické iskrenie môže spôsobiť vznietenie alebo výbuch výparov. Uzemnenie zabezpečuje únikový vodič pre elektrický prúd.				



### Uzemnenie striekacieho zariadenia:

Uzemňujúcu svorku striekacieho zariadenia pripojte k uzemneniu.

**Vzduchové a kvapalinové hadice:** Používajte len elektricky vodivé hadice s maximálnou kombinovanou dĺžkou hadice 150 m (500'), aby sa zachovala spojitosť uzemnenia. Skontrolujte elektrický odpor hadic. Ak celkový uzemňovací odpor presahuje 29 megaohmov, ihned vymenite hadicu.

**Striekacia pištol' :** Uzemnenie vede cez pripojenie k riadne uzemnenej kvapalinovej hadici a čerpadlu.

## Postup uzemnenia pre elektrický motor

	<b>NEBEZPEČENSTVO</b>
NEBEZPEČENSTVO ÚRAZU VYSOKÝM NAPÄTÍM	

Toto zariadenie využíva vysoké napätie. Nesprávny kontakt s vysokonapäťovými zariadeniami môže spôsobiť usmrtenie alebo vážne zranenie.

- Pred servisom zariadenie vypnite a odpojte napájací kábel.
- Toto zariadenie musí byť uzemnené. Zariadenie zapájajte iba do uzemneného zdroja prúdu.
- Na jednofázové modely a napätie 240 V používajte iba trojžilové predlžovacie káble.
- Na trojfázové modely a 400 A str. používajte iba päťžilové predlžovacie káble.
- Skontrolujte, či uzemňujúce kolíky na napájacom a predlžovacom káble nie sú poškodené.
- Nevystavujte dažďu. Skladujte vo vnútri.
- Všetky elektrické káble musia byť zapojené kvalifikovaným elektrikárom a musia byť v súlade so všetkými miestnymi zákonmi a predpismi.

--	--	--	--	--

Všetky zariadenia musia byť uzemnené, aby sa predíslo statickému iskreniu a úrazu elektrickým prúdom. Elektrické alebo statické iskrenie môže spôsobiť vznietenie alebo výbuch výparov. Nesprávne uzemnenie môže spôsobiť zásah elektrickým prúdom. Správne uzemnenie poskytuje únikový vodič pre elektrický prúd.

Kábel rozstrekovala obsahuje uzemňovací vodič s vhodným kontaktom so zemou.

Ak používate elektrický motor, zástrčka musí byť pripojená do zásuvky, ktorá je správne nainštalovaná a uzemnená v súlade so všetkými miestnymi zákonmi a predpismi.

Dodanú zástrčku nemodifikujte. Ak nepasuje do zásuvky, nechajte si kvalifikovaným elektrikárom nainštalovať vhodnú zásuvku.

# Uzemnenie

## Požiadavky ohľadom energie

- Zariadenia 110 – 120 V vyžadujú striedavé napätie 100 – 120 V, 50/60 Hz, 15 A, 1 fázu.
- Zariadenia 230 V vyžadujú striedavé napätie 230 V, 50/60 Hz, 16 A, 1 fázu.
- Zariadenia 380 – 400 V vyžadujú striedavé napätie 400 V, 50 Hz, 16 A, 3 fázy, 3P+N+E, 6H napájanie
- Na používanie striekacieho zariadenia EH 300DI (24W965) musí byť generátor dimenzovaný na výkon 15 kW (minimum).

## Predĺžovacie káble

Používajte predĺžovací kábel s nepoškodeným kontaktom uzemnenia. Ak je potrebný predĺžovací kábel, použite kábel s 3 vodičmi a prierezom minimálne 12 AWG (2,5 mm<sup>2</sup>).

**POZNÁMKA:** Menší kaliber a dlhšie predĺžovacie káble môžu znížiť výkon striekacieho zariadenia.

## Uzemnenie nádob

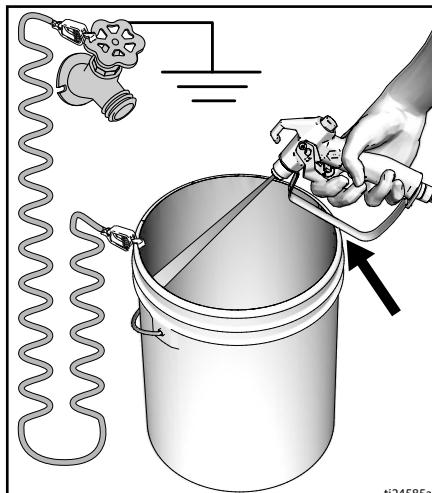
**Nádoby s rozpúšťadlom používané pri výplachu:** Dodržiavajte miestne predpisy. Používajte výlučne vodivé kovové nádoby umiestnené na uzemnenom povrchu. Nádobi neukladajte na nevodivý povrch, ako je papier alebo kartón, ktorý prerušuje spojitosť uzemnenia.



t25360a

**Vždy uzemnite kovovú nádobu:** Pripojte uzemňovači vodič k nádobe. Pripojte jeden koniec k nádobe a druhý k uzemneniu, napríklad k vodovodnému potrubiu.

**Na zachovanie spojitosť uzemnenia pri preplachovaní striekacieho zariadenia alebo uvoľňovaní tlaku:** Riadne pritlačte kovovú časť striekacej pištole na stenu uzemnenej kovovej nádoby a potom spusťte pištoľ.



ti24585a

## Ochrana obvodu

Striekacie zariadenia pripájajte iba k obvodom so správnymi ističmi alebo poistkami (požiadavky na napájanie zariadení si pozrite v časti **Technické údaje**, strana 60 – 63).

# Postup pri vypúšťaní tlaku

## Postup pri vypúšťaní tlaku



Ked' v dokumente uvidíte tento symbol, vykonajte **postup pri vypúšťaní tlaku**.



Toto zariadenie je pod tlakom dovtedy, kým tlak manuálne nevypustíte. Aby sa predišlo vážnemu zraneniu, ako napríklad vstreknutiu pod kožu, spôsobenému kvapalinou pod tlakom, špliechajúcemu kvapalinou alebo pohybujúcimi sa časťami, po skončení striekania a pred čistením, kontrolou alebo údržbou zariadenia postupujte podľa časti **Postup uvoľnenia tlaku**.

1. Zaistite poistku spúšte.
2. Vypínač benzínového alebo elektrického motora prepnite do polohy OFF (Vyp.). Odpojte napájací kábel elektrického motora.

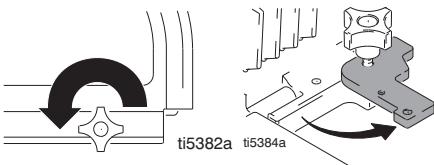
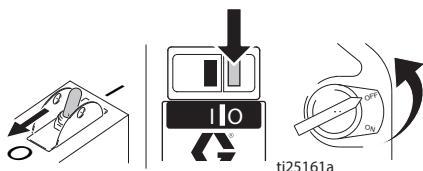
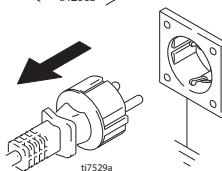
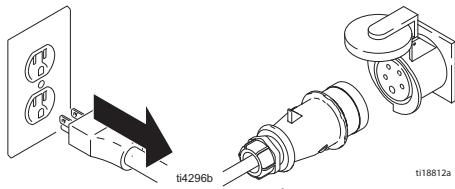
3. Nastavte ventil čerpadla do polohy OFF (Vyp.) a otočte gombík regulátora tlaku úplne proti smeru hodinových ručičiek na najnižšie nastavenie.
4. Vypnite poistku spúšťača. Pevne pritlačte kovovú časť striekacej pištole na stenu uzemnejenej kovovej nádoby a spuštením pištole vypustite tlak.
5. Aktivujte poistku spúšťača pištole.
6. Plniaci ventil otočte nadol do polohy VYPUSTIŤ. Ponechajte plniaci ventil v spodnej polohe, kým nebude pripravení znova spustiť striekanie.
7. Ak máte podozrenie, že dýza alebo hadica je upchatá alebo že tlak nebol úplne uvoľnený:
  - a. VEĽMI POMALY uvoľňujte poistnú maticu chrániča trysky alebo koncovú spojku hadice, aby ste tlak postupne vypustili.
  - b. Potom maticu alebo spojku úplne uvoľnite.
  - c. Odstráňte nečistoty z hadice a trysky.

## Inštalácia

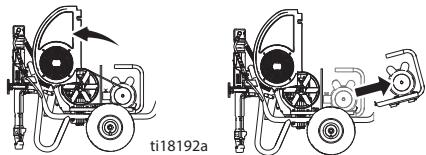
### Výmena benzínového alebo elektrického motoru



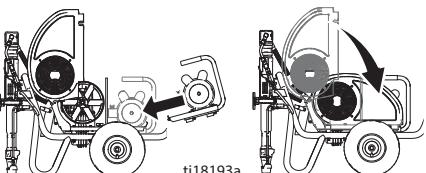
- 1 Vypnite motor a odpojte ho alebo nastavte vypínač motora do polohy OFF (Vyp.). Povolte gombík krytu remeňa a svorku motora. Vykonajte **postup pri vypúštaní tlaku** uvedený na strane 15.



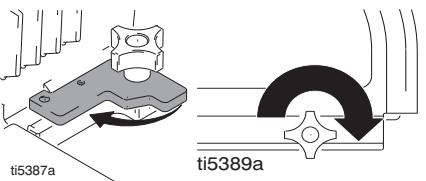
- 2 Zdvíhnite kryt remeňa. Vyberte remeň. Nakloňte motor a demontujte ho.



- 3 Nakloňte motor. Nainštalujte motor. Nainštalujte remeň. Spusťte kryt remeňa.

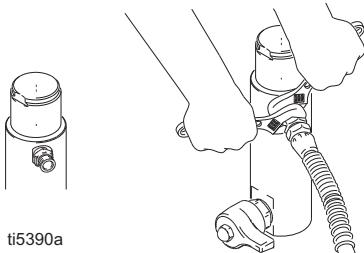


- 4 Otočte svorku motora. Upevnrite svorku motora a gombík krytu remeňa.



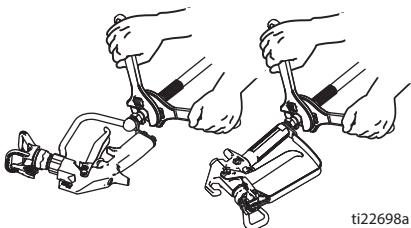
## Úplná inštalácia

- Všetky striekacie zariadenia okrem modelov ProContractor:** Pripojte vhodnú vysokotlakovú hadicu od spoločnosti Graco k striekaciemu zariadeniu.



ti5390a

- Pripojte hadicu k striekacej pištolei a pevne ju dotiahnite.



ti22698a

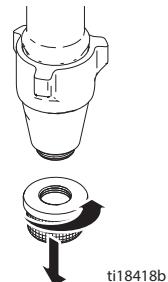
- Aktivujte pojistku spúšťača pištole.



ti22700a

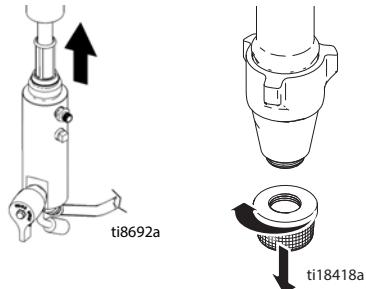
- Odstráňte chránič nástavca.

- Štandardná séria:** Naskrutkujte filter sacieho otvoru na spodnú časť sacej hadice a rukou ho pevne dotiahnite.



ti18418b

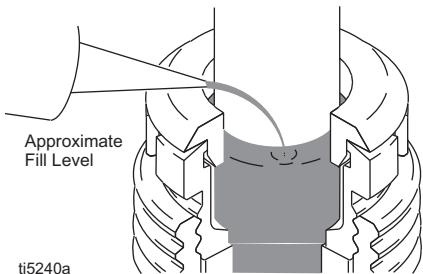
- Pri striekaní textúry vyberte sitko sacieho otvoru a kryt misy filtra.



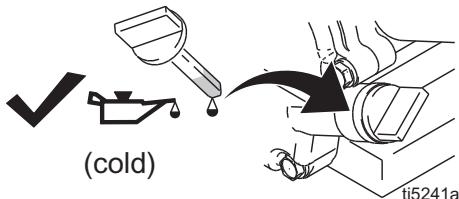
ti18418a

# Inštalácia

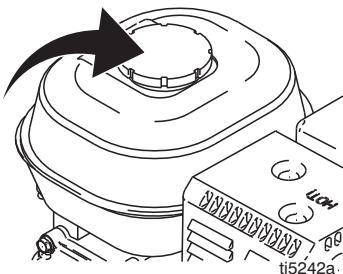
7. Hrdlovú tesniacu maticu naplňte kvapalinou TSL, aby sa zabránilo predčasnému opotrebovaniu tesnenia. Urobte to pred každým striekaním.



8. Skontrolujte hladinu motorového oleja.



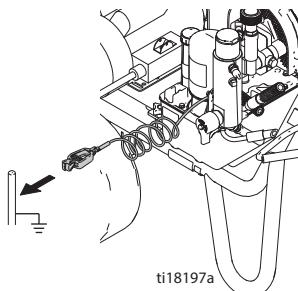
9. Naplňte palivovú nádrž



10. Skontrolujte hladinu hydraulického oleja. Pridávajte iba hydraulický olej spoločnosti Graco, ISO trieda 46, 169236 (18,9 litra/5 galónov) alebo 207428 (3,8 litra/1 galón). Objem hydraulickej nádrže je 4,75 litra (1,25 galónu).



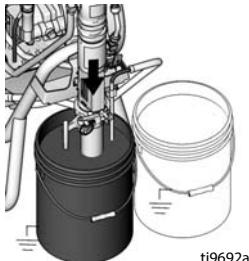
11. Uzemňujúcu svorku striekacieho zariadenia pripojte k uzemneniu.



## Spustenie (benzínové modely)

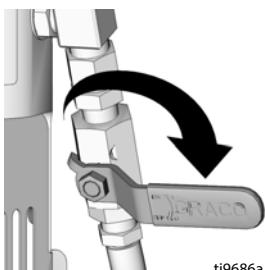
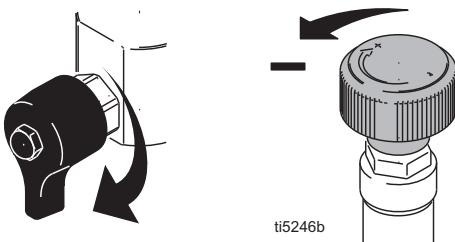


- Vytlačné čerpadlo dajte do uzemnenej kovovej nádoby čiastočne naplnenej preplachovacou kvapalinou. Vедro



uzemnite pomocou uzemňovacieho drôtu.

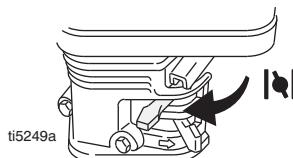
- Plniaci ventil otočte nadol do polohy VYPUSTIŤ. Ovládač tlaku otočte proti smeru hodinových ručičiek na najnižší tlak.



- Uzavrite hydraulický ventil čerpadla (poloha OFF (Vyp.)).
- Naštartujte motor.
  - Palivový ventil presuňte do otvorenej polohy.



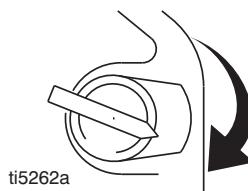
- Sýtič uzavrite.



- Škrťiacu klapku nastavte do rýchlej polohy.

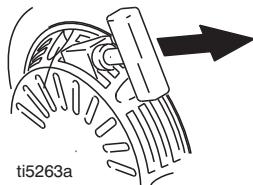


- Zapnite vypínač motora.

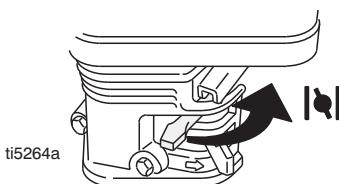


# Spustenie (benzínové modely)

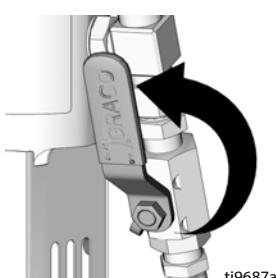
- e. Potiahnite štartovacie lanko.



- f. Po naštartovaní motoru prepnite sýči do otvorenej polohy.

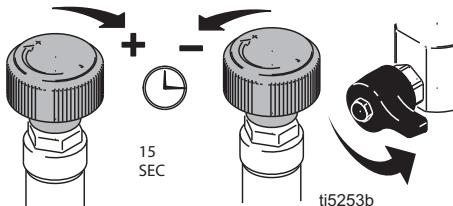


- g. Škrťiacu klapku nastavte do požadovanej polohy.

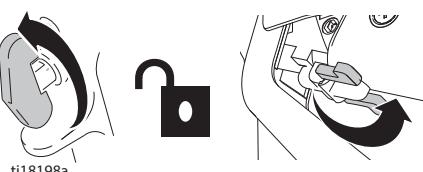


- h. Otvorte ventil hydraulického čerpadla (hydraulický motor je teraz aktívny).

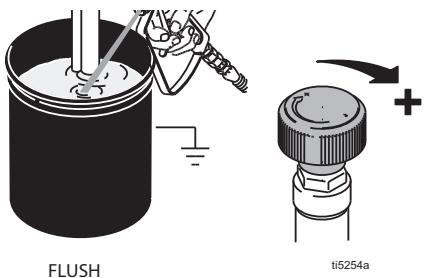
5. Zvýšte tlak, aby sa spustil hydraulický motor, a nechajte kvapalinu cirkulovať 15 sekúnd. Znížte tlak a plniaci ventil otočte do horizontálnej polohy.



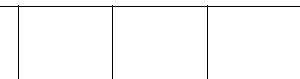
6. Vypnite poistku spúšťača striekacej pištole.



7. Pištoľ držte nad uzemnenou preplachovacou kovovou nádobou. Spusťte pištoľ a tlak kvapaliny pomaly zvyšujte, kým čerpadlo nebeží plynule. Uvoľnite spúšťač a počkajte, kým sa striekacie zariadenie natlakuje. Zaistite poistku spúše.

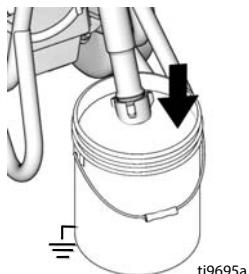


# Spustenie (benzínové modely)



Vysokotlaková pištoľ je schopná vstreknúť do tela toxíny a spôsobiť vážne zranenie. Ak kvapalina uniká z netesnosti, nezastavujte ju rukou alebo handrou.

8. Skontrolujte prípadné netesnosti. Ak sa vyskytnú netesnosti, okamžite vypnite striekacie zariadenie. Vykonajte **postup pri vypúšťaní tlaku** uvedený na strane 15. Dotiahnite prepúšťajúce spoje. Zopakujte postup **spustenia**, kroky 2 – 8. Ak nedochádza k žiadnym únikom, aktivujte pištoľ, kým systém nebude dôkladne prepláchnutý.



9. Umiestnite nasávaciu hadicu do nádoby s farbou.



10. Opäťovne spusťte striekanie z pištole do vedra na vyplachovaciu kvapalinu, až kým sa neobjaví farba.

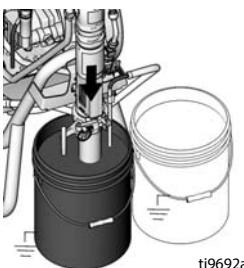
11. Zmontujte nástavec a chránič, strana 24.

# Spustenie (elektrické modely)

## Spustenie (elektrické modely)

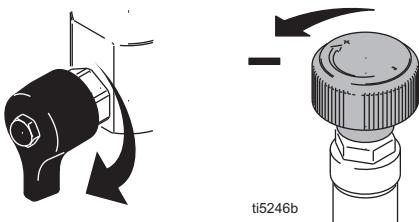


1. Výtláčné čerpadlo dajte do uzemnenej kovovej nádoby čiastočne naplnenej preplachovacou kvapalinou. Vedro uzemnite pomocou uzemňovacieho drôtu.



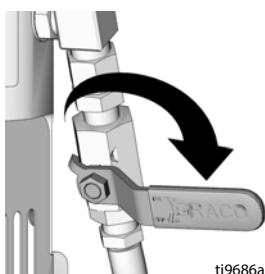
ti9692a

2. Plniaci ventil otočte nadol. Ovládač tlaku otočte proti smeru hodinových ručičiek na najnižší tlak.



ti5246b

3. Uzavrite hydraulický ventil čerpadla (poloha OFF (Vyp.)).

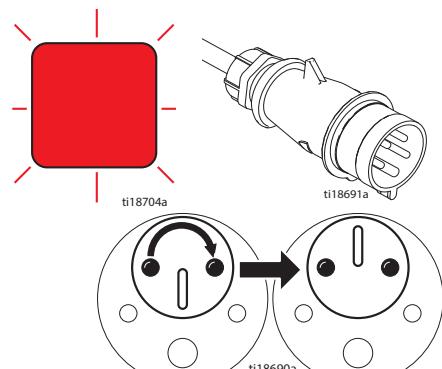


ti9686a

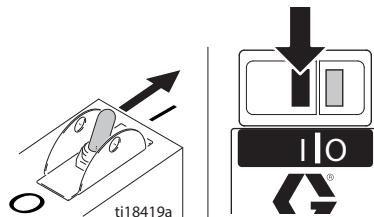
4. Kábel zapojte do zásuvky.

### Trojfázové elektrické motory:

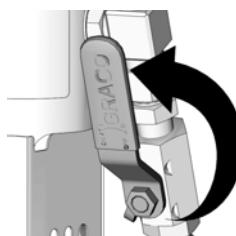
Ak svieti červená kontrolka fázovej postupnosti, zásuvku vytiahnite zo zástrčky a otočte skrutku fázovej postupnosti o 180°.



5. Zapnite motor.

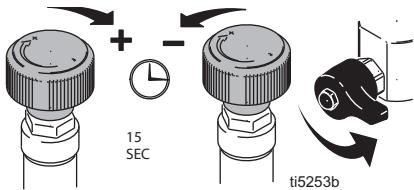


6. Otvorte ventil hydraulického čerpadla (hydraulický motor je teraz aktívny).

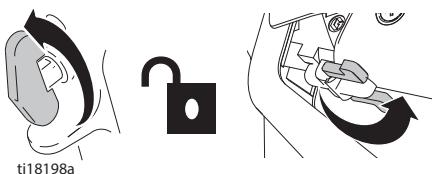


# Spustenie (elektrické modely)

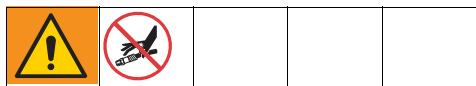
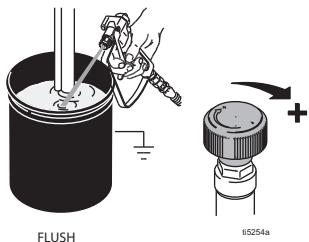
7. Zvýšte tlak, aby sa spustil hydraulický motor, a nechajte kvapalinu cirkulovať 15 sekúnd. Znižte tlak a plniaci ventil otočte do horizontálnej polohy.



8. Vyberte bezpečnostnú západku spúšte striekacej pištole.



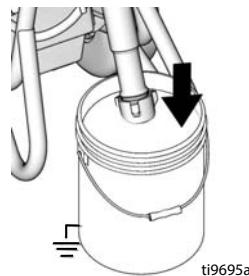
9. Pištoľ držte nad uzemnenou preplachovacou kovovou nádobou. Spusťte pištoľ a tlak kvapaliny pomaly zvyšujte, kým čerpadlo nebeží plynule.



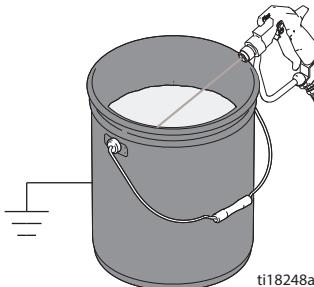
Vysokotlaková pištoľ je schopná vstreknúť do tela toxíny a spôsobiť vázne zranenie. Ak kvapalina uniká z netesnosti, nezastavujte ju rukou alebo handrou.

10. Skontrolujte prípadné netesnosti spojov. Ak sa vyskytnú netesnosti, okamžite vypnite striekacie zariadenie. Vykonajte **postup pri vypúšťaní tlaku** uvedený na strane 15. Dotiahnite prepúšťajúce spoje. Zopakujte postup **spustenia**, kroky 2 – 8. Ak nedochádza k žiadnym únikom, aktivujte pištoľ, kým systém nebude dôkladne prepláchnutý.

11. Výtláčné čerpadlo dajte do nádoby na farbu.



12. Opäťovne spusťte striekanie z pištole do vedra na vyplachovaciu kvapalinu, až kým sa neobjaví farba.



13. Zmontujte nástavec a chránič, strana 24.

# Spustenie (elektrické modely)

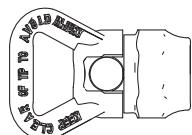
## Zostava nástavca Switch

### Tip™ a chránič

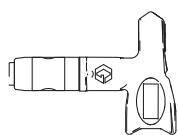


1. Vykonalte **postup pri vypúšťaní tlaku**, uvedený na strane 15.

2. Aktivujte pojistku spúšťača pištole. Vložte výmennú trysku. Vložte sedlo a diel OneSeal™.

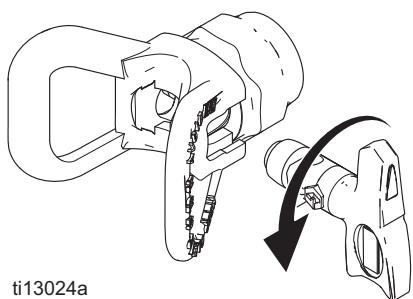


ti13023a



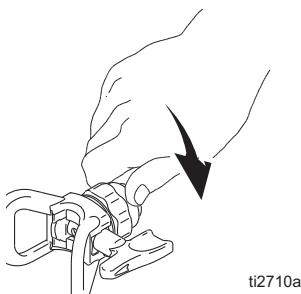
ti13023a

3. Vložte nástavec Switch Tip smerom dopredu.



ti13024a

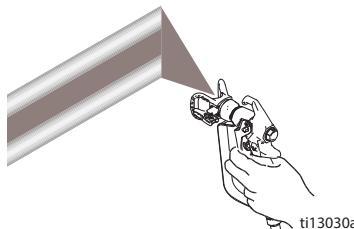
4. Zaskrutkujte zostavu na pištol. Utiahnite.



ti2710a

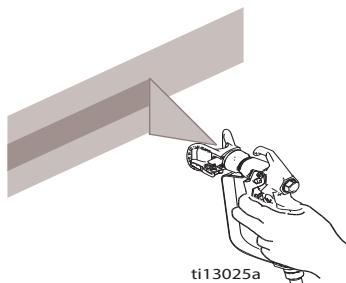
## Striekanie

1. Nastriekajte skúšobnú vzorku. Zvýšte tlak, aby ste eliminovali hrubé okraje. Ak nastavenie tlaku nepomôže, použite menšiu trysku.



ti13030a

2. Pištoľ držte kolmo, 25 – 30 cm (10 – 12 palcov) od povrchu. Striekajte pohybom tam a späť. Jednotlivé ďáhy prekrývajte na 50 %. Spúšť stlačte po začatí pohybu a pustite pred zastavením.



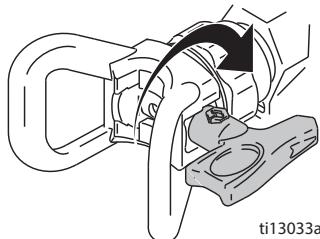
ti13025a

# Spustenie (elektrické modely)

## Čistenie upchatého nástavca

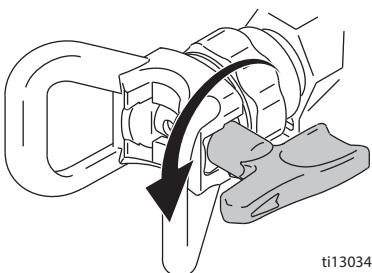


- Uvoľnite spúšť, zaistite poistku spúšte. Otočte nástavec Switch Tip. Vypnite poistku spúštača. Spusťte pištol', aby sa uvoľnili usadeniny.



ti13033a

- Zaistite poistku spúšte. Vráťte nástavec Switch Tip do pôvodnej polohy. Odistite poistku spúšte a pokračujte v striekaní.



ti13034a

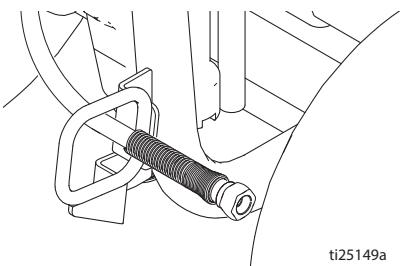
## Držiak hadice

(len séria ProContractor)



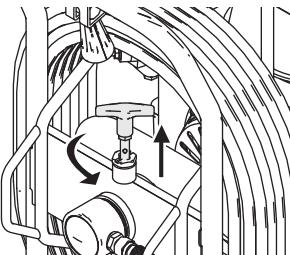
Pri navájaní hadice si dávajte pozor, aby ste sa hlavou nepriblížili k držiaku hadice a nespôsobili si zranenie.

- Skontrolujte, či hadica prechádza cez vodidlo hadice.



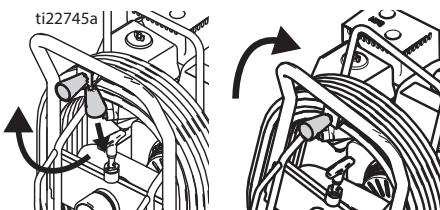
ti25149a

- Čapový zámok zdvihnite a otočte o 90°, aby sa odomkol držiak hadice. Čahaním hadice ju môžete odvýjať z držiaka.

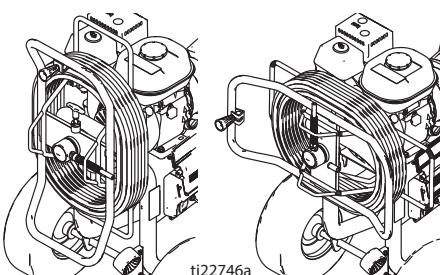


ti22744a

- Zatiahnutím držadla nadol a otočením v smere hodinových ručičiek môžete nainiť hadicu.



- POZNÁMKA:** Držiak hadice je možné uzamknúť v dvoch polohách: Poloha na používanie a poloha na uskladnenie.

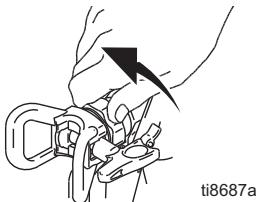


ti22746a

## Čistenie

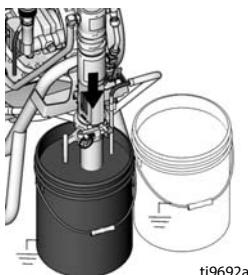


1. Vykonajte **postup pri vypúšťaní tlaku** uvedený na strane 15.
2. Odstráňte chránič a nástavec Switch Tip.



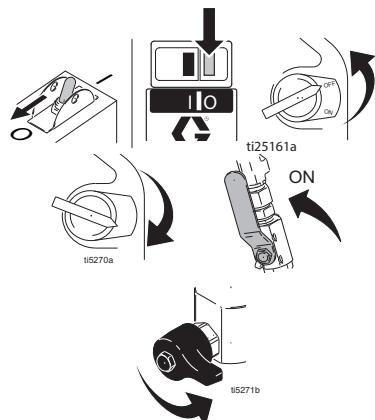
ti8687a

3. Vyberte súpravu výtláčného čerpadla z farby dajte ju do vyplachovacej kvapaliny. Na farby na báze vody použite vodu, na farby na báze oleja použite anorganický lieh.

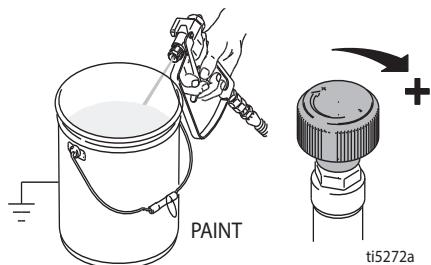


ti9692a

4. Zapnite spínač motora alebo zapnite motor. Otvorte ventil hydraulického čerpadla. Plniaci ventil otočte dopredu do polohy STRIEKAŤ.

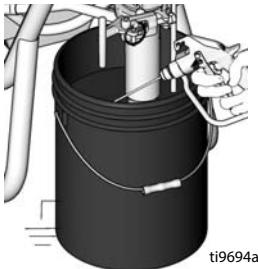


5. Podržte pištoľ nasmerovanú na nádobu. Vypnite poistku spúšťača. Otočte regulátor tlaku smerom nahor, až kým motor nezačne poháňať čerpadlo. Spusťte striekanie z pištole, až kým sa neobjaví preplachovacia kvapalina.



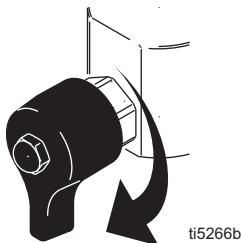
ti5272a

6. Preneste pištoľ nad nádobu s odpadovou kvapalinou, podržte ju nad ňou, spusťte pištoľ a dôkladne prepláchnite celý systém. Uvoľnite spúšť a zaistite poistku spúšte.



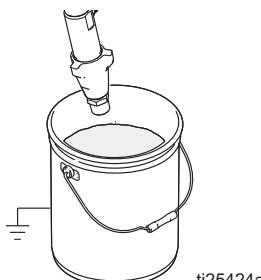
ti9694a

7. Počas spúšťania pištole otočte plniaci ventil smerom nadol. Potom uvoľnite spúšťač pištole. Nechajte preplachovaciu kvapalinu cirkulovať, kým sa kvapalina, ktorá vychádza von z odvodového potrubia, nevyčistí.



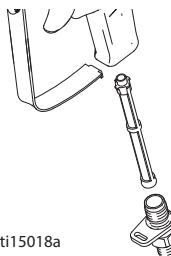
ti5266b

8. Zdvihnite výtláčné čerpadlo nad vyplachovaciu kvapalinu a striekacie zariadenie nechajte bežať 15 až 30 sekúnd, aby kvapalina vytiekla. Uzavrite hydraulický ventil čerpadla. Vypnite motor alebo nastavte vypínač elektrického motora do polohy OFF (Vyp.) a odpojte ho.

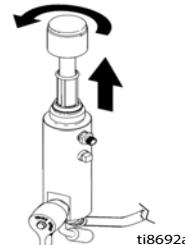


ti25424a

9. Zaistite poistku spúšte. Vyberte z pištole a zo striekacieho zariadenia filtre, ak sú nainštalované. Vyčistite ich a skontrolujte. Znova nainštalujte filtre.



ti15018a



ti8692a

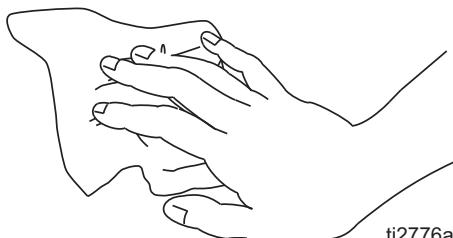
10. Odskrutkujte a vyberte sitko sania. V prípade potreby vyčistite a znova nainštalujte sitko.



ti18418a

11. Ak preplachujete vodou, zariadenie prepláchnite znova s lakovým benzínom alebo ochranným prostriedkom na čerpadlá Pump Armor, aby sa vytvoril ochranný povlak, ktorý zabráni zamrznutiu alebo korózii.

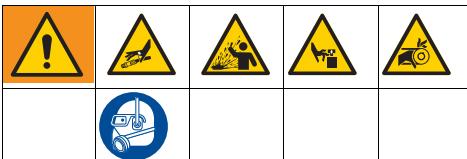
12. Rozstrekovač, hadicu a pištoľ utrite handrou namočenou vo vode alebo v technickom benzíne.



ti2776a

# Údržba

## Údržba



**POZNÁMKA:** Podrobne informácie o údržbe motoru a technické údaje nájdete v samostatnej dodanej príručke vlastníka motora Honda.

**DENNE:** Skontrolujte množstvo motorového oleja a v prípade potreby ho doplňte.

**DENNE:** Skontrolujte množstvo hydraulického oleja a v prípade potreby ho doplňte.

**DENNE:** Skontrolujte, či hadica nie je opotrebovaná alebo poškodená.

**DENNE:** Skontrolujte riadnu funkčnosť poistky spúšťača pištole.

**DENNE:** Skontrolujte riadnu funkčnosť plniaceho/vypúšťacieho ventila.

**DENNE:** Skontrolujte a naplníte palivovú nádrž.

**DENNE:** Skontrolujte, či výtlacné čerpadlo tesní.

**DENNE:** Skontrolujte množstvo tesniacej kvapaliny na hrdlá (TSL) v tesniacej matici výtlacného čerpadla. V prípade potreby naplníte maticu. Kvapalinu TSL udržiavajte v matici, aby sa zabránilo akumulácii kvapaliny na ojnicu piesta a predčasnému opotrebeniu tesnení a korózii čerpadla.

**PO PRVÝCH 20 HODINÁCH PREVÁDZKY:** Vypustite olej a doplňte čistý olej. Správne špecifikácie oleja nájdete v príručke vlastníka motora Honda.

**TÝŽDENNE:** Demontujte kryt vzduchového filtra motoru a vyčistite vložku. V prípade potreby vymeňte vložku. Ak zariadenie používate v neobvykle prašnom prostredí: filter kontrolujte denne a v prípade potreby ho vymeňte.

Náhradné vložky môžete zakúpiť od vášho miestneho predajcu značky HONDA.

**TÝŽDENNE/DENNE:** Z hydraulickej tyče odstráňte všetku špinu a materiály.

**PO KAŽDÝCH 100 HODINÁCH**

**PREVÁDZKY:** Vymeňte motorový olej. Správnu viskozitu oleja nájdete v príručke vlastníka motora Honda.

**KAŽDÝ POLROK:** Skontrolujte opotrebovanie remeňa. V prípade potreby ho vymeňte.

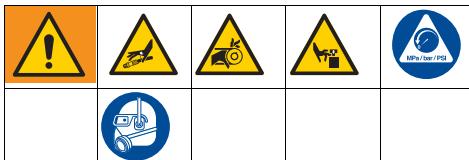
**PO KAŽDÝCH 500 HODINÁCH ALEBO**

**3 MESIACOV PREVÁDZKY:** Vymeňte hydraulický olej a filter za hydraulický olej Graco 169236 (20 litrov/5 galónov) alebo 207428 (3,8 litra/1 galón) a filter 246173. Interval výmeny oleja závisí od podmienok prevádzkového prostredia.

**KAŽDÝ ROK ALEBO PO 2000 HODINÁCH:** Vymeňte remeň.

**ZAPALOVACIA SVIEČKA:** Používajte iba sviečky BPR6ES (NGK) alebo W20EPR-U (NIPPONDENSO). Pri inštalácii a demontáži sviečok nastavte medzeru sviečky na 0,7 až 0,8 mm (0,028 až 0,031") pomocou kľúča na sviečky.

## Odstraňovanie problémov



Problém	Príčina	Riešenie
Benzínový motor ťažko ťahá (neštartuje).	Hydraulický tlak je veľmi vysoký.	Gombík hydraulického tlaku otočte proti smeru hodinových ručičiek na najnižšiu hodnotu.
Plynový motor neštartuje.	Vypnutý vypínač, málo oleja, nie je benzín.	Pozrite si návod k motoru.
	Zavretý uzatvárací ventil paliva	Otvorte uzatvárací ventil paliva.
Plynový motor nepracuje správne.	Chybny motor	Pozrite si návod k motoru.
	Zdvih	Pozrite si súpravu na opravu motora, 4,0 k – 288678/5,5 k – 248943/6,5 k – 248944/9,0 k – 248945.
Elektrický motor neštartuje alebo štartuje pomaly.	Bez napájania	Skontrolujte zdroj prúdu. Skontrolujte ističe alebo poistky. Podľa potreby vykonajte reset alebo vymenite.
	Kábel nie je pripojený na zdroj prúdu.	Zapojte zástrčku do zásuvky (uzemnenej, so správnymi ističmi alebo poistkami).
	Vypnutý vypínač	<b>Jednofázové motory:</b> Zapnite vypínač. <b>Trojfázové motory:</b> Zapnite vypínač.
	Nesprávny zdroj prúdu	Požiadajte autorizovaného elektrikára alebo servisné stredisko spoločnosti Graco, aby chybu skontrolovali a opravili. Pozrite si <b>technické údaje</b> na strane 60 – 63. <b>POZNÁMKA:</b> Ak používate striekacie zariadenie EH 300DI, generátor musí byť dimenzovaný minimálne na výkon 15 kW.
	Nesprávne nastavenie ampérov na štariéri motora (iba trojfázové motory).	Požiadajte autorizovaného elektrikára alebo servisné stredisko spoločnosti Graco, aby chybu skontrolovali a opravili. Pozrite si <b>technické údaje</b> na strane 60 – 63.
	Vypol sa prepäťový spínač.	Požiadajte autorizovaného elektrikára alebo servisné stredisko spoločnosti Graco, aby chybu skontrolovali a opravili. Pozrite si <b>technické údaje</b> na strane 60 – 63.
	Hydraulický tlak je veľmi vysoký.	Gombík hydraulického tlaku otočte proti smeru hodinových ručičiek na najnižšiu hodnotu.

# Odstraňovanie problémov

Problém	Príčina	Riešenie
Elektrický motor nepracuje správne.	Nesprávny zdroj prúdu	Požiadajte autorizovaného elektrikára alebo servisné stredisko spoločnosti Graco, aby chybu skontrolovali a opravili. Pozrite si <b>technické údaje</b> na strane 60 – 63.
	Nízke napätie napájania motora	Požiadajte autorizovaného elektrikára alebo servisné stredisko spoločnosti Graco, aby chybu skontrolovali a opravili. Pozrite si <b>technické údaje</b> na strane 60 – 63.
	<b>Trojfázové motory:</b> Jedna fáza trojfázového napájania je prerušená.	Požiadajte autorizovaného elektrikára alebo servisné stredisko spoločnosti Graco, aby chybu skontrolovali a opravili. Pozrite si <b>technické údaje</b> na strane 60 – 63.
	Chybný motor	Požiadajte autorizovaného elektrikára alebo servisné stredisko spoločnosti Graco, aby chybu skontrolovali a opravili. Pozrite si <b>technické údaje</b> na strane 60 – 63.
Plynový alebo elektrický motor funguje, ale výtláčne čerpadlo nefunguje.	Ventil hydraulického čerpadla je zavretý.	Otvorte ventil hydraulického čerpadla.
	Nastavenie tlaku je príliš nízke.	Zvýšte tlak, strana 20.
	Výstupný filter výtláčného čerpadla (ak sa používa) je špinavý alebo upchatý.	Vyčistite filter.
	Nástavec alebo filter nástavca (ak sa používa) je upchatý.	Vyberte nástavec alebo filter a vyčistite ho.
	Málo hydraulickej kvapaliny.	Vypnite striekacie zariadenie. Doplňte kvapalinu*.
	Remeň nie je na remenici, je opotrebovaný alebo pretrhnutý.	Vymeňte ich. Pozrite si príručku opráv.
	Hydraulické čerpadlo je opotrebované alebo poškodené.	Zaneste striekacie zariadenie na opravu predajcovi produktov značky Graco.
	Zaschnutá farba zachytila piestnicu čerpadla farby.	Vykonalajte údržbu čerpadla. Prečítajte si príručku 334654.
	Hydraulický motor sa nepohybuje.	Znížte tlak. Vypnite motor. Vypáčte ojnicu smerom nahor alebo nadol, až kým sa hydraulický motor nezáčne posúvať. Pozrite si príručku opráv.
	<b>Iba pre trojfázové motory:</b> Sveti červená kontrolka fázovej postupnosti, t.j. motor rotuje nesprávne.	Vyberte zástrčku zo zásuvky a otočte skrutky fáz zástrčky. Pozrite si návod na používanie.

# Odstraňovanie problémov

PROBLÉM	PRÍČINA	RIEŠENIE
Výtláčné čerpadlo pracuje, ale výkon je pri pohybe piestu nahor slabý.	Zarážka piestovej guľky nie je riadne usadená.  Tesnenia piesta sú opotrebované alebo poškodené.	Vykonalte servis zarážky piestovej guľky. Prečítajte si príručku 334654.  Vymeňte tesnenia. Prečítajte si príručku 334654.
Výtláčné čerpadlo pracuje, ale výkon je pri pohybe piestu nadol a/alebo pri oboch pohyboch slabý.	Tesnenia piesta sú opotrebované alebo poškodené.  Zarážka guľky sacieho ventila nie je riadne usadená.  Z výtláčného čerpadla uniká vzduch.	Dotiahnite tesniacu maticu alebo vymeňte tesnenia. Prečítajte si príručku 334654.  Vykonalte servis zarážky guľky sacieho ventila. Prečítajte si príručku 334654.
Farba uniká a steká po stene vlhkej nádoby.	Uvoľnite vlhkú nádobu.	Dostatočne utiahnite vlhkú nádobu, aby sa zastavil únik.
	Tesnenia hrdla sú opotrebované alebo poškodené.	Vymeňte tesnenia. Prečítajte si príručku 334654.
Nadmerný únik okolo stierača piestnice hydraulického motora.	Tesnenie piestnice je opotrebované alebo poškodené.	Vymeňte tieto diely. Pozrite si príručku opráv.
Dodávka kvapaliny je príliš malá.	Nastavenie tlaku je príliš nízke.	Zvýšte tlak, pozrite si návod na používanie.
	Výstupný filter výtláčného čerpadla (ak sa používa) je špinavý alebo upchatý.	Vyčistite filter.
	Hydraulický motor je opotrebovaný alebo poškodený.	Zaneste striekacie zariadenie na opravu predajcovi produktov značky Graco.
	Veľký pokles tlaku v kvapalinovej hadici.	Použite hadicu s väčším priemerom alebo kratšiu hadicu.
Striekacie zariadenie sa prehrieva.	Na hydraulických komponentoch sa vytvoril nános farby.	Vyčistite hydraulické komponenty.
	Nízka hladina oleja	Doplňte olej. Pozrite si návod na používanie.
	Sanie remenice hydraulického čerpadla alebo chladiaceho ventilátora je upchaté.	Odstráňte prekážky.
	Sanie chladiaceho ventilátora trojfázového elektrického motora je upchaté.	Odstráňte prekážky.
Z pištole strieka kvapalina.	Vzduch v kvapalinovom čerpadle	Skontrolujte, či na zostave sifónu nie sú uvoľnené spoje, utiahnite ich a potom napĺňte čerpadlo.
	V nádrži nie je žiadna kvapalina alebo je jej málo.	Napĺňte zásobník.
Nadmerný hluk hydraulického čerpadla.	Nízka hladina hydraulickej kvapaliny.	Vypnite striekačku. Doplňte kvapalinu*.
	Vzduch v hydraulickom potrubí	Odvzdušnite potrubie. Pozrite si príručku opráv.

\*Výšku hladiny hydraulickej kvapaliny kontroľujte často. Dbajte na to, aby príliš neklesla. Pozažívajte len hydraulickú kvapalinu schválenú spoločnosťou Graco, strana 18.

# Čerpadlo štandardnej série

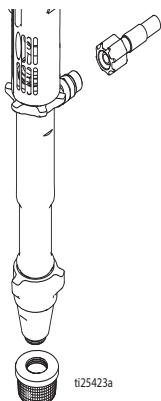
## Čerpadlo štandardnej série

### Demontáž



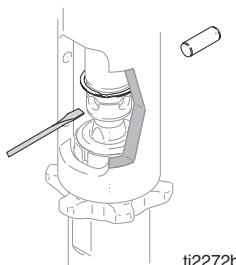
Informácie o oprave čerpadla nájdete v príručke k čerpadlu 334654.

1. Vypláchnite čerpadlo.
2. Vykonalje **postup pri vypúštaní tlaku** uvedený na strane 15.
3. Demontujte sitko a hadicu na farbu.



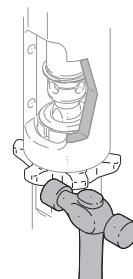
ti25423a

4. Potlačte upevňovací prstenec nahor a vytlačte von čap.



ti2272b

5. Uvoľnite poistnú maticu. Odskrutkujte čerpadlo.



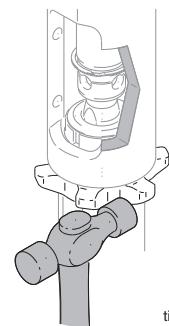
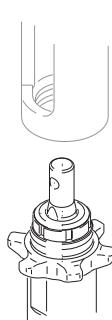
ti2272c

### Inštalácia

#### POZNÁMKA

Ak sa poistná matica čerpadla počas prevádzky uvoľní, závitky krytu ložisk a hnacie ústrojenstvo sa poškodia. Poistnú maticu dotiahnite podľa pokynov.

1. Naskrutkujte poistnú maticu do závitov v spodnej časti čerpadla. Čerpadlo úplne naskrutkujte na potrubné vedenie. Odskrutkujte čerpadlo z potrubného vedenia, kým nebude výstup čerpadla zarovnaný s hadicou. Rukou dotiahnite poistnú maticu a potom ju údermi kladiva dotiahnite ešte o 1/8 až 1/4 otoky.



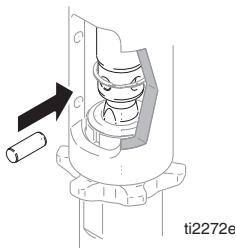
ti2272d

# Čerpadlo série ProContractor

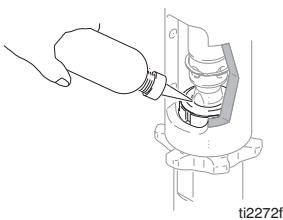


Ak sa čap uvoľní, môžu sa uvoľniť diely a byť vymrštené do vzduchu, čo môže spôsobiť vážne zranenie alebo poškodenie majetku. Skontrolujte, či je čap správne nainštalovaný.

2. Pomaly potiahnite štartovacie lanko motora, kým nebude otvor na čap čerpadla zarovnaný s otvorm na hydraulickej tyče. Zatlačte čap do otvoru. Zatlačte upevňovací prstenec na drážku.



3. Naplňte tesniacu maticu kvapalinou Graco TSL.



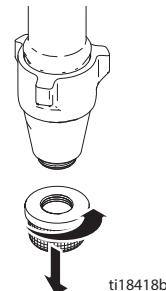
# Čerpadlo série ProContractor

## Demontáž

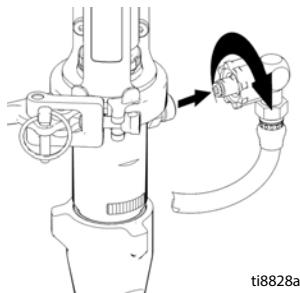


Informácie o oprave čerpadla nájdete v príručke k čerpadlu 334654.

1. Vypláchnite čerpadlo.
2. Vykonalje **postup pri vypúšťaní tlaku** uvedený na strane 15.

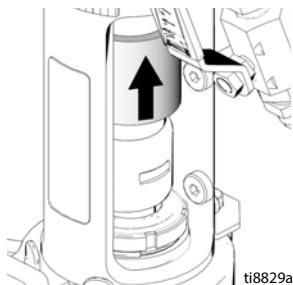


3. Z upevnenia čerpadla vyberte upevnenie hadice na farbu a hadicu na farbu.

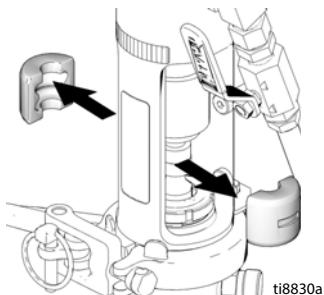


# Čerpadlo série ProContractor

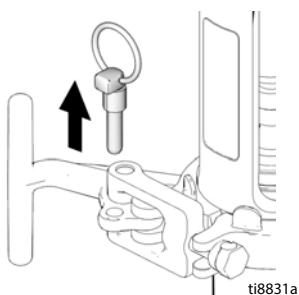
4. Kryt spojky posuňte nahor, aby ste úplne odhalili tyčové spojky.



5. Vyberte tyčové spojky.

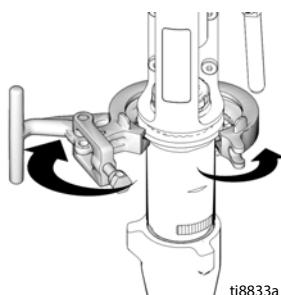


6. Vyberte kolík.

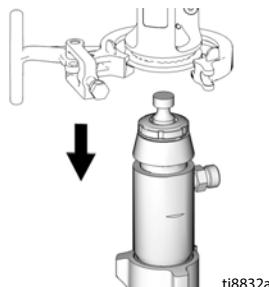


**POZNÁMKA:** Pred otvorením držadla tvaru T pridržte čerpadlo rukou.

7. Otvorte svorku.

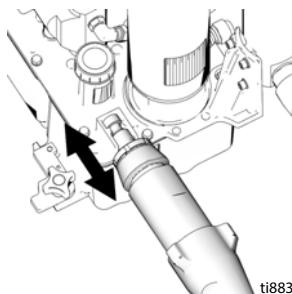


8. Demontujte čerpadlo z jednotky.



## Inštalácia

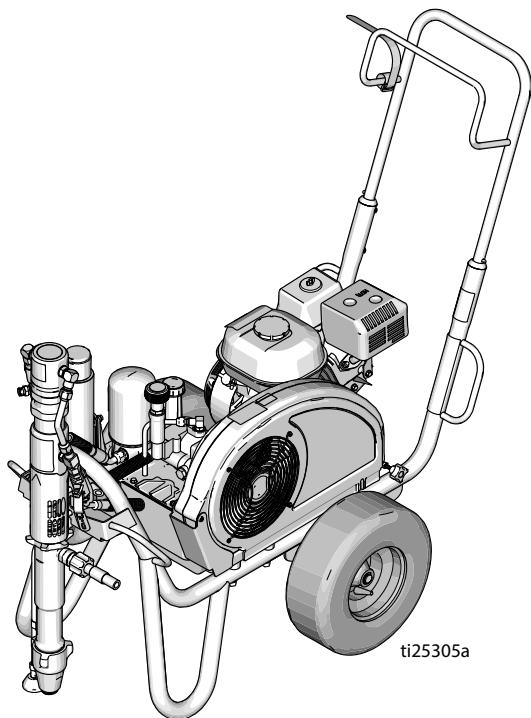
1. V prípade potreby dajte čerpadlo do nastavovacieho odliatku a potiahnite čerpadlo, aby sa predĺžila piestnica.



2. Znova zostavte čerpadlo pomocou postupu demontáže v obrátenom poradí krokov.

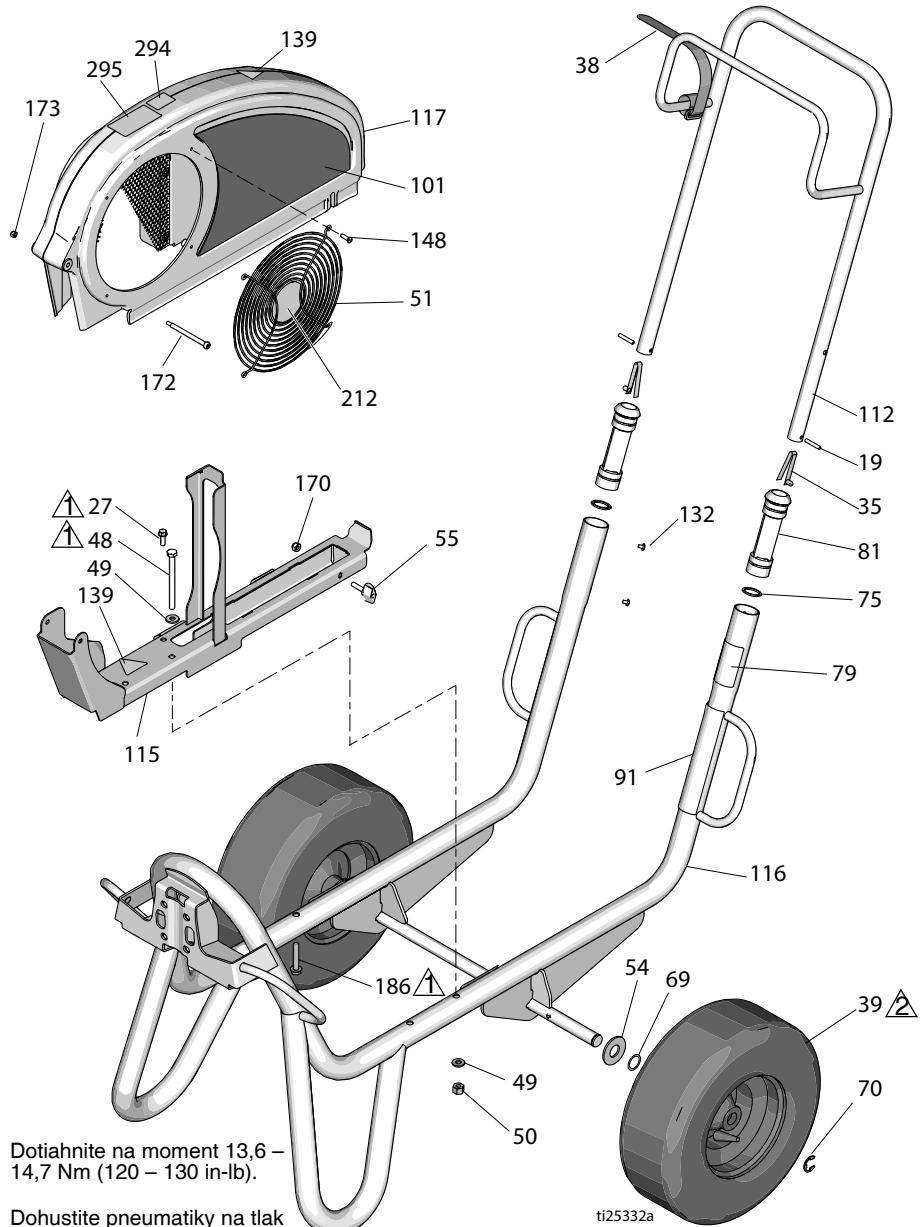
## **Súčasti**

### **Štandardná séria DutyMax EH/GH™ 230/300**



## Diely – rám a kryt remeňa

### Štandardná séria DutyMax GH™ 230/300



## Zoznam dielcov

Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo
19	101354	ČAP, pružinový, rovný	2	17D046	ŠTÍTOK, značka, bočný (EH 300DI)	1	
27	260212	SKRUTKA, šesťhranná hlava s podložkou, závitová forma	1	17D048	ŠTÍTOK, značka, bočný (GH 300DI)	1	
35	112827	TLAČIDLO, zacvakávacie	2	112	24M397	RUKOVÄŤ, vozík	1
38	114271	POPRUH, upevňovací	1	115	24M086	LIŠTA, kryt remeňa, zostava	1
39	119509	KOLESO, pneumatické	2	116	24M085	RÁM, vozík, zvarená konštrukcia	1
48	867539	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava	2	117	248973	RÁM, zostava remeňa, s náterom (vrátane 51, 148, 172, 173)	1
49	100527	PODLOŽKA, jednoduchá	4			SKRUTKA, strojová, prnh	4
50	110838	MATICA, pojistná	2	132	109032	ŠTÍTOK, varovný	2
51	117284	MRIEŽKA, krycia na ventilátor	1	139▲	16M768	ŠTÍTOK, prečítajte si pokyny	1
54	156306	PODLOŽKA, plochá	2	141▲	15Y963	SKRUTKA, strojová, nezapustená hlava	4
55	17D813	MATICA, ručná	2			Torx MATICA, pojistná, šesťstranná	1
69	116038	PODLOŽKA, s vlnovou pružinou	2	148	115477	SKRUTKA, osadenie, imbusová hlava	1
70	120211	PRSTENEC, pojistný, e-krúžok	2	170	102040	MATICA, pojistná, šesťstranná	1
75	15J645	PODLOŽKA	2			ŠTÍTOK, smer (EH/GH 300DI)	1
79▲	189246	ŠTÍTOK, varovný	1	172	119434	ŠTÍTOK, vyrobené v USA	1
	17D947	ŠTÍTOK, varovný, viacero jazykov	1	173	116969	ŠTÍTOK, štandardná séria	1
81	192027	OBJIMKA, vozík	2	212	16N398		1
91▲	194317	ŠTÍTOK, varovný	1				1
	16N948	ŠTÍTOK, varovný, ISO	1	294	16D576		1
	17D947	ŠTÍTOK, varovný, viacero jazykov	1	295	16X983		1
101	17D042	ŠTÍTOK, značka, bočný (EH 230DI)	1				
	17D044	ŠTÍTOK, značka, bočný (GH 230DI)	1		▲ Štítky nebezpečenstvo a varovanie sú k dispozícii zadarmo.		

# Súčasti

## Diely – elektrický motor

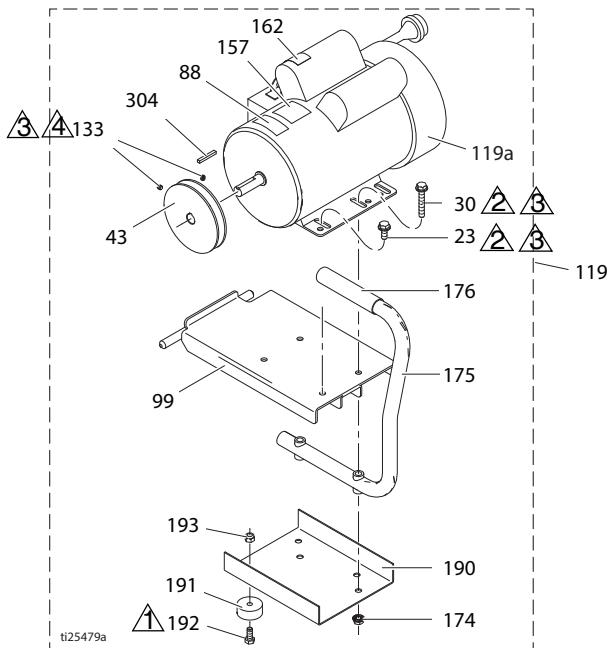
### Modely DutyMax EH™ 230DI

▲ Dotiahnite na moment 2,9 – 3,4 Nm (26 – 30 in-lb).

▲ Dotiahnite na moment 24,3 – 26,6 Nm (215 – 235 in-lb).

▲ Loctite 242

▲ Dotiahnite na moment 6,6 – 7,0 Nm (58 – 62 in-lb).



## Zoznam dielov – elektrický motor (modely DutyMax EH™ 230DI)

Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo
23	110963	SKRUTKA, s hlavou, prírubová hlava	2	175	246214	RUKOVÄŤ, konverzia	1
30	114653	SKRUTKA, s hlavou, prírubová hlava	2	176	111700	RÚČKA, rukováte	1
43	16N612	REMENICA	1	190	15F217	PLATŇA, izolačná, spodná	1
44	116914	REMEN, klinový (nezobrazený)	1	191	113817	TLMÍČ	4
88▲	15K616	ŠTÍTOK, upozornenie	1	192	100057	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava	4
99	15E585	KONZOLA, montážna, elektromotor	1	193	111040	MATICA, poistná, s vložkou, nylock, 5/16	4
119	24M668	SÚPRAVA, 3,0 k (obsahuje všetky diely uvedené na tejto strane)	1	304	117632	KLÚČ, štvorcový 3/16 x 1,25	1
119a	15E669	MOTOR, elektrický, 3 k, 230 V str.	1	▲ Štítky nebezpečenstva a varovanie sú k dispozícii zadarmo.			
133	100002	SKRUTKA, nastavovacia	2				
157	15B804	ŠTÍTOK Graco	2				
162▲	189930	ŠTÍTOK, varovný	1				
174	110996	MATICA, šesthranná, prírubová	4				

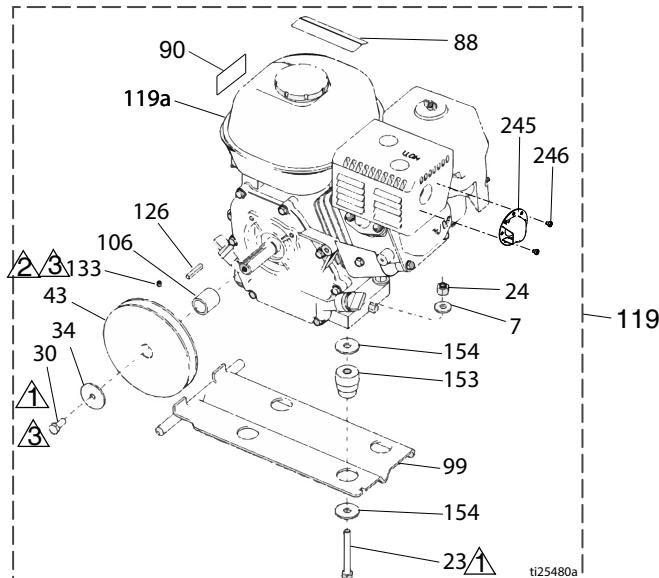
# Diely – benzínový motor

## Modely DutyMax GH™ 230DI

Dotiahnite na moment 13,6 – 14,7 Nm (120 – 130 in-lb).

Dotiahnite na moment 6,6 – 7,0 Nm (58 – 62 in-lb).

Loctite 242



## Zoznam dielov – benzínový motor (modely DutyMax GH™ 230DI)

Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo
7	100023	PODLOŽKA, plochá	4	119	248944	SÚPRAVA, 6,5 k benzínový motor (obsahuje všetky diely uvedené na tejto strane)	2
23	113664	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava	4	119a	116298	MOTOR, 6,5 benzínový	1
30	108842	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava	2	126	117632	KLUČ, štvorcový 3/16 x 1,25	1
34	112717	PODLOŽKA	1	133	100002	SKRUTKA, nastavovacia	1
43	116908	REMINICA, 13,97 cm (5,50")	1	153	15E888	TLMIC, upevnenie motora	4
44	119433	REMEŇ, klinový (nezobrazený)	1	154	108851	PODLOŽKA, jednoduchá	8
50	110838	MATICA, poistná	4	245	128099	DEFLEKTOR, výfukový	1
88▲	194126	ŠTÍTOK, varovný	1	246	128101	SKRUTKA, samorezná	2
90▲	16Y720	ŠTÍTOK, varovný, motor ISO	1	▲Štítky nebezpečenstva a varovanie sú k dispozícii zadarmo.			
99	15F157	KONZOLA, montážna, motor	1				
106	15B314	OBJÍMKA, hriadeľ motora	1				

# Súčasti

## Diely – elektrický motor

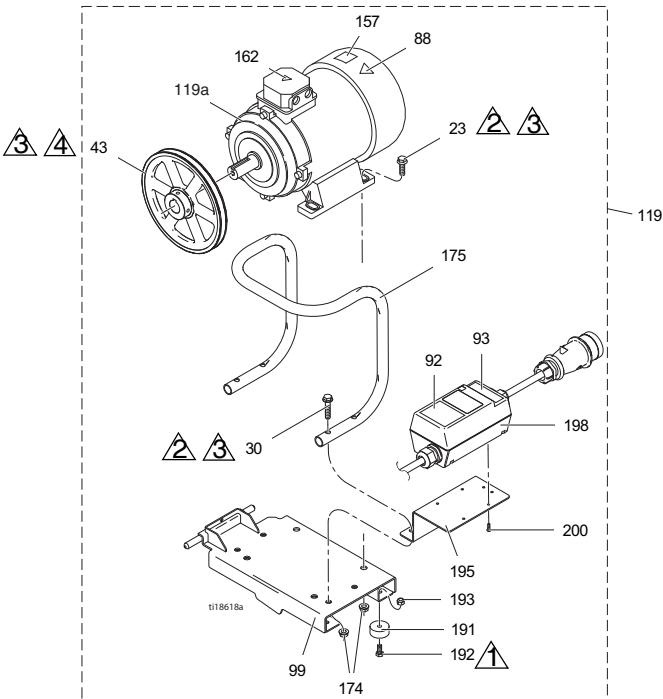
### Modely DutyMax EH™ 300DI

**1** Dotiahnite na moment 2,9 – 3,4 Nm (26 – 30 in-lb).

**2** Dotiahnite na moment 24,3 – 26,6 Nm (215 – 235 in-lb).

**3** Loctite 242

**4** Dotiahnite na moment 6,6 – 7,0 Nm (58 – 62 in-lb).



## Zoznam dielov – elektrický motor (modely DutyMax EH™ 300DI)

Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo
23	111193	SKRUTKA, s hlavou, prírubová hlava	4	162▲	189930	ŠTÍTOK, upozornenie	1
30	116780	SKRUTKA, šesthranná hlava, prírubová	4	174	112958	MATICA, šesthranná, prírubová	8
43	125811	REMENICA, odlievané železo, 22,23 cm (8,75")	1	175	16M473	TRUBICA, rukoväť, konverzia	1
88▲	15K616	ŠTÍTOK, upozornenie	1	191	113817	TLMIC	4
92	16N399	ŠTÍTOK, zapnutie/vypnutie spinacej skrinky motora	1	192	100057	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava	4
93	16N400	ŠTÍTOK, červená kontrolka	1	193	111040	MATICA, poistná, s vložkou, nylock, 5/16	4
99	16M467	KONZOLA, montážna, motor, EH 300	1	195	16M474	KONZOLA, startér motora	1
119	24M669	SÚPRAVA, motor (obsahuje všetky diely uvedené na tejto strane)	1	198	24N064	ŠTARTÉR, zostava motora	1
119a	24N019	MOTOR, elektrický, 400 V str., 50 Hz, 7,3 k	1	200	119236	SKRUTKA, Plastite	4
					▲Štítky nebezpečenstva a varovanie sú k dispozícii zadarmo.		

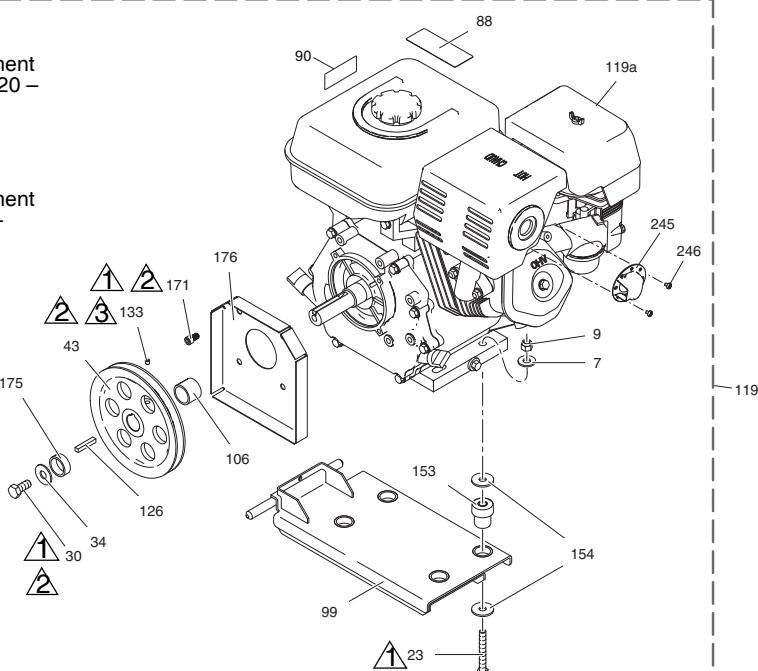
# Diely – benzínový motor

## Modely DutyMax GH™ 300DI

Dotiahnite na moment 13,6 – 14,7 Nm (120 – 130 in-lb).

Loctite 242

Dotiahnite na moment 6,6 – 7,0 Nm (58 – 62 in-lb).

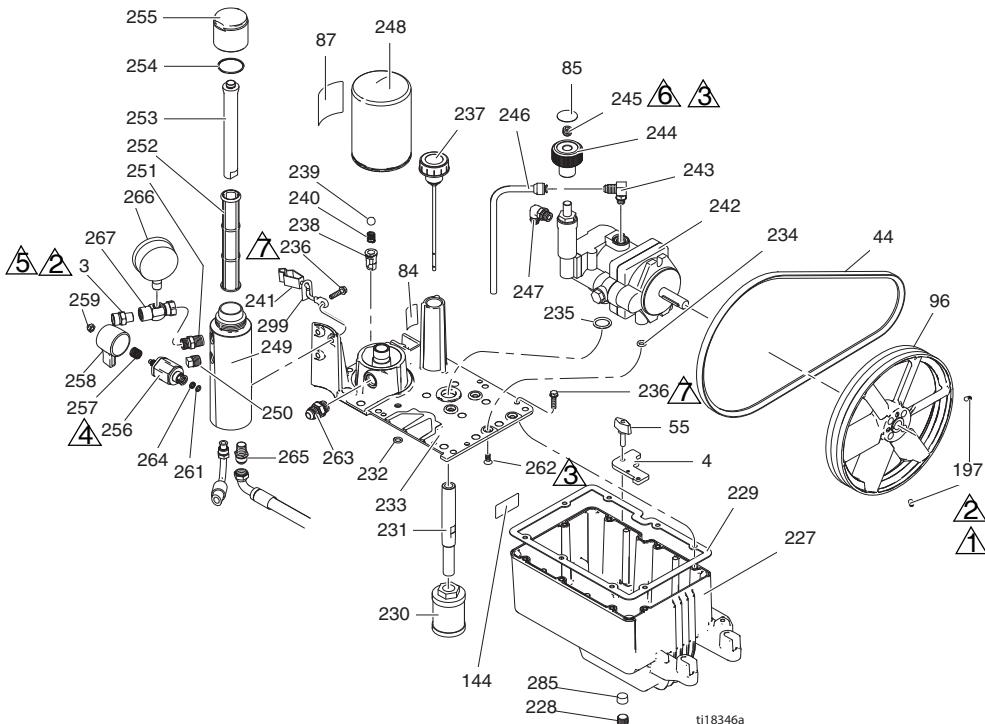


t25499a

## Zoznam dielov – benzínový motor (modely DutyMax GH™ 300DI)

Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo
7	100132	PODLOŽKA, plochá	4	119a	803900	MOTOR, benzín, 9,0 k (Honda)	1
9	101566	MATICA, poistná	4	126	119484	KLÚČ, paralelný, štvorcový	1
23	106212	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava	4	133	100002	SKRUTKA, nastavovacia	1
30	116645	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava	1	153	195515	TLMIC, upevnenie motora	4
34	100696	PODLOŽKA, kovaná	1	154	108851	PODLOŽKA, jednoduchá	8
43	119401	REMENICA	1	171	C20010	SKRUTKA, s hlavou s vnútorným otvorm	4
44	119432	REMEN, klinový (nezobrazený)	1	175	15E764	DIŠTANČNÁ VLOŽKA, hriadeľ, motor	1
88▲	194126	ŠTÍ TOK, varovný	1	176	15E973	KRYT, hriadeľ motora	1
90▲	16Y720	ŠTÍ TOK, varovný, motor	1	245	124145	DEFLEKTOR, výfukový	1
99	15E583	KONZOLA, montážna, motor	1	246	128101	SKRUTKA, samorezná	3
106	15E586	OBJÍMKA, hriadeľ, motor	1	▲ Štítky nebezpečenstva a varovanie sú k dispozícii zadarmo.			
119	248945	SÚPRAVA, 9,0 k benzínový motor (obsahuje všetky diely uvedené na tejto strane)	2				

# Diely – zásobník a filter



 Dotiahnite na moment 6,6 – 7,0 Nm (58 – 62 in-lb).

**⚠️ Loctite 242**

 Dotiahnite na moment 10,2 – 12,4 Nm (90 – 110 in-lb).

 Dotiahnite na moment 37.9 – 44.6 Nm (335 – 395 in-lb).

 Dotiahnite na moment 1.7 – 2.8 Nm (15 – 25 in-lb).

6 | Loctite 277

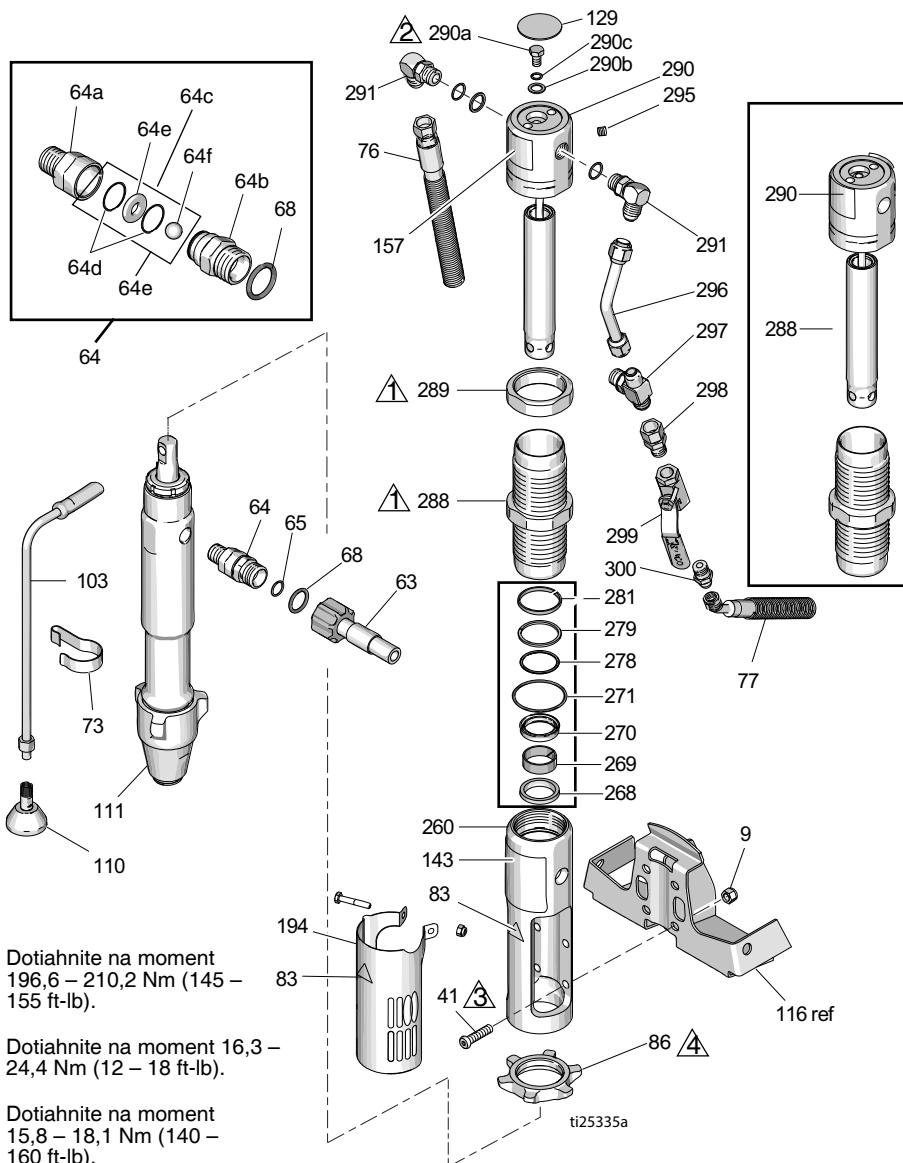
 Dotiahnite na moment 12,4 – 13,6 Nm (110 – 120 in-lb)

## Zoznam dielov – zásobník a filter

Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo
3	196178	SPOJKA, výstup (EH/GH 230DI)	1	241	237686	VODIČ, uzemňovacia súprava so svorkou	1
	183285	SPOJKA, výstup (EH/GH 300DI)	1	242	249003	ČERPADLO, hydraulické (EH/GH 230DI)	1
4	15E476	KONZOLA, upevňovacia, motor	1	243	110792	SPOJKA, koleno, samec, 90°	1
44	116914	REMEŇ, klinový, AX42 (EH 230DI)	1	244	15B438	GOMBÍK, tlakový	1
	119433	REMEŇ, klinový, AX41 (GH 230DI)	1	245	117560	SKRUTKA, nastavovacia, imbusová	1
44	125834	REMEŇ, klinový, AX48 (EH 300DI)	1	246	246167	POTRUBIE, hydraulické, vypúšťanie skrine	1
	119432	REMEŇ, klinový, AX44 (GH 300DI)	1	247	116829	SPOJKA, koleno, hydraulické bez krúžkov	1
	15D862	MATICA, ručná	2	248	246173	FILTER, olejový, nakrúcačí	1
84	198585	ŠTÍTOK, hydraulická kvapalina, GH	1	249	15E599	PUZDRO, filter	1
85	15A464	ŠTÍTOK, regulátor	1	250	15G331	ZÁTKA, potrubná	1
87	189892	ŠTÍTOK Graco	1	251	196178	ADAPTER, so vsuvkou	1
96	15E410	REMINICA, ventilátor	1	252	244067	FILTER, kvapalinový	1
144	15K440	ŠTÍTOK, značka, chladenie GH/EH	1	253	15C766	TRUBICA, difúzna	1
197	120087	SKRUTKA, nastavovacia, 1/4 x 1/2	2	254	117285	TESNENIE, tesniaci krúžok	1
227	15J513	NÁDRŽ, zásobník, modrý	1	255	15C765	UZÁVER, filtra	1
228	101754	ZÁTKA, potrubná	1	256*	287879	VENTIL, vypúšťací, zostava	1
229	120604	TESNENIE, zásobník	1	257*	114708	PRUŽINA, kompresná	1
230	116919	FILTER	1	258*	15G563	RUKOVÄŤ, ventil	1
231	15E587	TRUBICA, sacia	1	259*	116424	MATICA, uzavretá	1
232	154594	TESNENIE, tesniaci krúžok	1	261*	193710	TESNENIE, sedlo, ventil	1
233	15M056	KRYT, zásobník	1	262	117471	SKRUTKA, strojová, plochá šesthranná hlava	4
234	107188	TESNENIE, tesniaci krúžok	4	263	120184	SPOJKA, hydraulická	1
235	156401	TESNENIE, tesniaci krúžok	1	264*	193709	SEDLO, ventil	1
236	119426	SKRUTKA, strojová, šesthranná hlava	11	265	121311	SPOJKA, koleno, závitové, 45°	1
237	120726	UZÁVER, odvzdušňovač, filter	1	266	102814	UKAZOVATEĽ	1
238	198841	UPEVŇOVACÍ PRVOK, guľôčka, obtokový ventil	1	267	243683	SPOJKA, otočná	1
239	100084	GULÓČKA, kovová	1	285	116618	MAGNET	1
240	116967	PRUŽINA, kompresná	1	299	290079	ŠTÍTOK, upozornenie na uzemnenie, angličtina	1
					16Y633	ŠTÍTOK, upozornenie na uzemnenie, čínština	1
					*	Súčasť súpravy vypúšťacieho ventilu 245103	

# Súčasti

## Diely – hydraulický motor a výtlacné čerpadlo



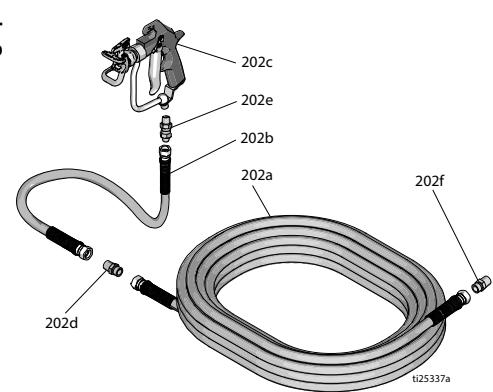
## Zoznam dielov – hydraulický motor a výtlacné čerpadlo

Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo
8	15F584	ŠTÍTOK, ProConnect	1	178	156698	TESNENIE, tesniaci krúžok	1
9	101566	MATICA, pojistná	4			SPOJKA, čerpadlo	2
33	189920	SITKO (1 – 11 1/2 npsm)	1	179	277377	KRYT, spojka	1
41◆	107210	SKRUTKA	4	180	15H957	KRYT, ochrana	1
57	288344	SVORKA, čerpadlo	1	194	24X474	POTRUBIE, adaptér	1
58	105510	PODLOŽKA, pojistná, pružinová (vysoká manžeta)	2	260◆	15E243	STIERAČ, piestnica	1
				268◆+	117739	LOŽISKO, piestnica	1
				269◆+	112342	UPCHÁVKA, blok	1
59	101550	SKRUTKA, s hlavou, imbusová	2	270◆+	112561	TESNENIE, tesniaci krúžok	1
63	257908	HADICA, so spojkami	1	271◆+	117283	TESNENIE, tesniaci krúžok	1
64	24M611	SÚPRAVA, pojistný ventil (obsahuje 64a – 64f)	1	278◆+	108014	TESNENIE, tesniaci krúžok	1
64a	16N461	PUZDRO, sedlo, pojistný ventil	1	279◆+	178226	TESNENIE, piest	1
64b	16N462	PUZDRO, gulôčka, pojistný ventil	1	281◆+	178207	LOŽISKO, piest	1
64c	24M725	SÚPRAVA, oprava, pojistný ventil (obsahuje 64d, 64e, 64f, 68)	1	288◆	248991	OBJÍMKA, hydraulická	1
64d*		O-KRÚŽOK	2	289◆	15A726	MATICA, pojistná	1
64e*		SEDLO, ventil	1	290◆	288737	SÚPRAVA, oprava, trojnožka (obsahuje 129, 278, 279, 281, 282, 295)	1
64f*		GULÔČKA, keramická	1	290a◆	106276	SKRUTKA, s hlavou, šesťhranná hlava	1
65	109450	TESNENIE, tesniaci krúžok	1	290b◆	155685	TESNENIE, tesniaci krúžok	1
68*	C20195	TESNENIE, tesniaci krúžok	1	290c◆	178179	PODLOŽKA, tesniaca	1
73	198542	SVORKA, pružinová	1	291◆	117607	SPOJKA, koleno, štandardný závit	2
76	15K642	HADICA, hydraulická, spätná	1	295◆	100139	ZÁTKA, potrubná	1
77	15K641	HADICA, hydraulická, prívodná	1	296◆	15E596	POTRUBIE, hydraulické, prívodné	1
83▲◆	192840	ŠTÍTOK, varovný	1	297◆	117609	SPOJKA, tvar T, rozvojovacia, štandardný závit	1
86	193394	MATICA, pojistná, GH 230/300	1	298	117328	SPOJKA, vsuvka, priama	1
103	243993	HADICA, vypúšťacia, Ultra hi-boy	1	299	117441	VENTIL, guľový	1
110	241920	DEFLEKTOR, závitový	1	300	116813	SPOJKA, vsuvka, hydraulická	1
111	24W999	ČERPADLO, výtlacné	1			▲ Štítky nebezpečenstva a varovanie sú k dispozícii zadarmo.	
129◆	15B063	ŠTÍTOK, varovný	1			◆ Súčasť súpravy na opravu hydraulického motora 288760 (EH/GH 300).	
143	17D061	ŠTÍTOK, značka, predný (EH 230DI)	1			+ súčasť súpravy tesnenia 246174	
	17D063	ŠTÍTOK, značka, predný (GH 230DI)	1			* Súčasť súpravy na opravu pojistného ventila 24M725.	
	17D065	ŠTÍTOK, značka, predný (EH 300DI)	1				
	17D067	ŠTÍTOK, značka, predný (GH 300DI)	1				
157◆	15B804	ŠTÍTOK Graco	2				

# Súčasti

## Súčasti

### Striekacie zariadenie DutyMax EH/GH™ 230DI – striekacia pištoľ a hadica

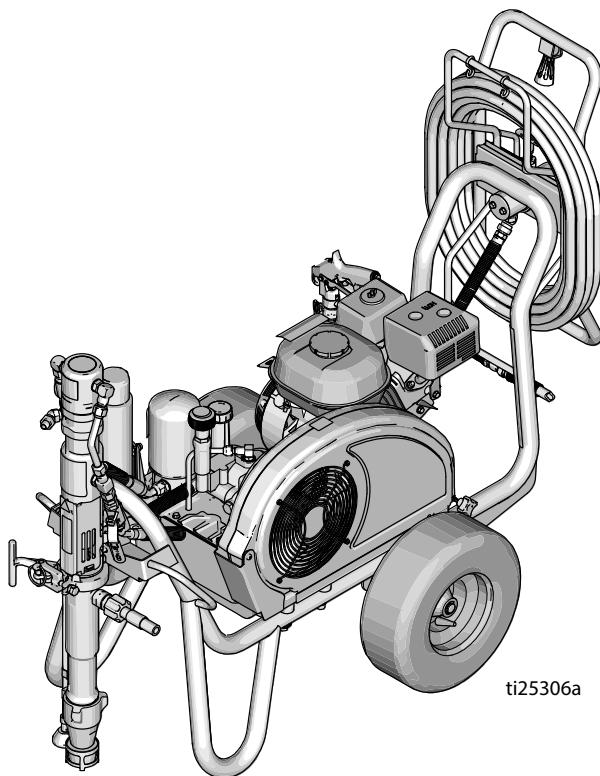
Položka	Číslo dielu	Opis	Množstvo	
202a	240797	HADICA, uzemnená, nylonová, vnútorný priemer 3/8", so spojkou 3/8-18 npsm; 15 m (50'); pružinové chrániče na oboch koncoch	1	
202b	241735	HADICA, uzemnená, nylonová, vnútorný priemer 1/4", so spojkou 1/4 npt (m) x 1/4 npsm (f), 0,9 m (3'), pružinové chrániče na oboch koncoch, 22,7 MPa (227 bar, 3300 psi).	1	
202c	241705	PIŠTOĽ, striekacia, textúry, obsahuje chránič hrotu RAC® a valec nástavca LTX531, diely nájdete v položke 308491	1	
202d	159841	ADAPTÉR 3/8 x 1/4" npt	1	
202e	239663	OTOČNÝ PRVOK, rovný	1	
202f	196178	ADAPTÉR, so vsuvkou	1	

### Striekacie zariadenie DutyMax EH/GH™ 300DI – striekacia pištoľ a hadica

Položka	Číslo dielu	Opis	Množstvo	
225a	159239	SPOJKA, vsuvka, potrubie, redukčné	2	
225b	191239	HADICA, so spojkou 3/8" x 11' 10"	1	
225d	245820	SÚPRAVA, príslušenstvo, pištoľ	1	
225f	278499	HADICA, so spojkou 1/2" x 50', pracovný tlak 3300	1	

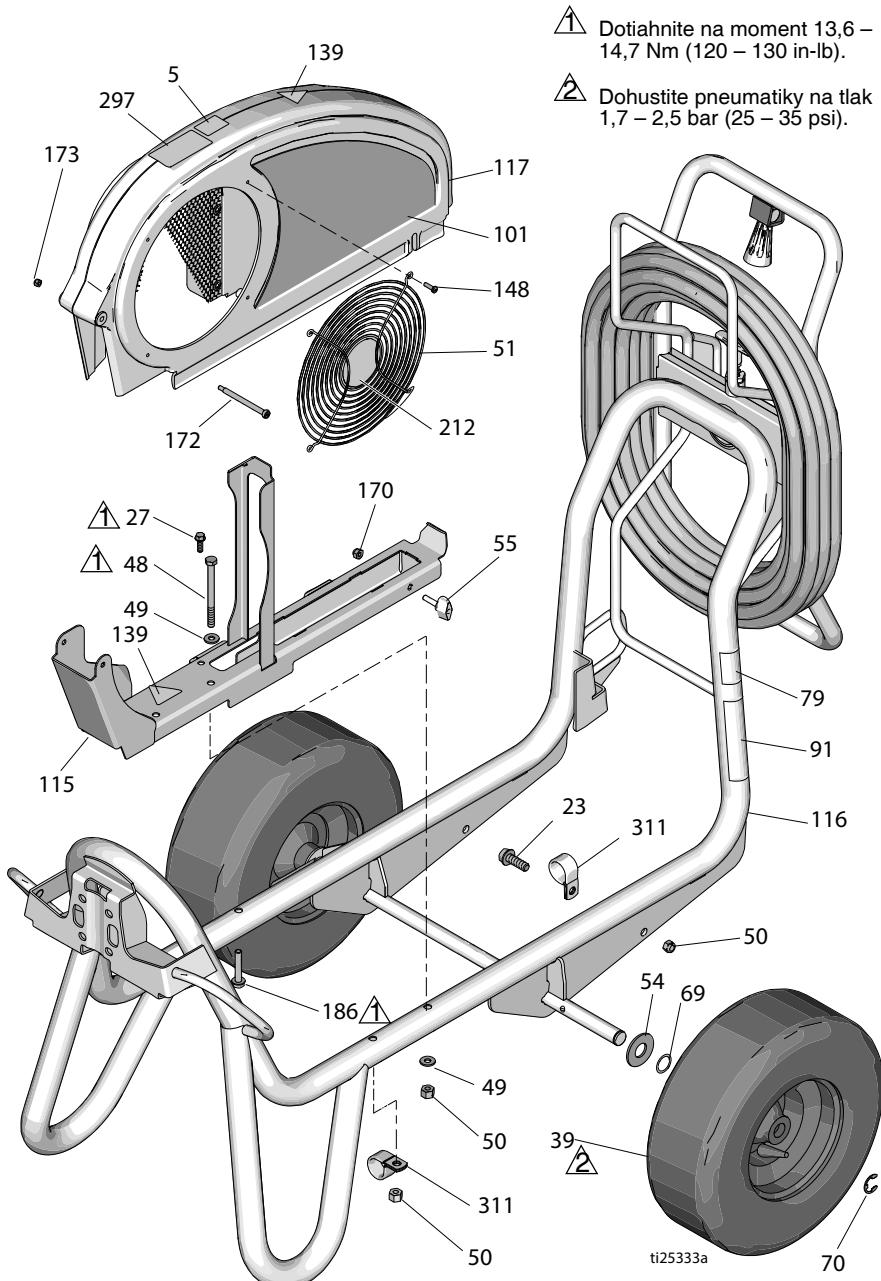
# Súčasti

## Séria DutyMax EH/GH™ 230/300 ProContractor



## Diely – rám a kryt remeňa

### Séria DutyMax GH™ 230/300 ProContractor



## Zoznam dielcov

Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo		
5	16D576	ŠTÍTOK, vyrobené v USA s globálnym komponentom	1	17D044	ŠTÍTOK, značka, bočný (GH 230DI)	1			
19	101354	ČAP, pružinový, rovný	2	17D046	ŠTÍTOK, značka, bočný (EH 300DI)	1			
23	110963	SKRUTKA, s hlavou, prírubová hlava	1	17D048	ŠTÍTOK, značka, bočný (GH 300DI)	1			
27	260212	SKRUTKA, šesthranná hlava s podložkou, závitová forma	1	115	24M086	LIŠTA, kryt remeňa, zostava	1		
35	112827	TLAČIDLO, zacvakávacie	2	116	17D108	RÁM, vozík, zvarená konštrukcia	1		
38	114271	POPRUH, upevňovaci	1	117	248973	KRYT, zostava remeňa, s náterom	1		
39	119509	KOLESO, pneumatické	2	132	109032	SKRUTKA, strojová, pnh	4		
48	867539	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava	2	139▲	16M768	ŠTÍTOK, varovný	2		
49	100527	PODLOŽKA, jednoduchá	4	141▲	15Y963	ŠTÍTOK, prečítajte si pokyny	1		
50	110838	MATICA, poistná	2	148	115477	SKRUTKA, strojová, nezapustená hlava Torx	4		
51	117284	MRIEŽKA, krycia na ventilátor	1	170	102040	MATICA, poistná, šesťstranná	1		
54	156306	PODLOŽKA, plochá	2	172	119434	SKRUTKA, osadenie, imbusová hlava	1		
55	17D813	MATICA, ručná	2	173	116969	MATICA, poistná	1		
69	116038	PODLOŽKA, s vlnovou pružinou	2	212	16N398	ŠTÍTOK, smer (EH/GH 300DI)	1		
70	120211	PRSTENEC, poistný, e-krúžok	2	297	17D033	ŠTÍTOK, ProContractor	1		
75	15J645	PODLOŽKA	2	311	128051	SVORKA	2		
79▲	189246	ŠTÍTOK, varovný	1	▲Štítky nebezpečenstvo a varovanie sú k dispozícii zadarmo					
81	192027	OBJÍMKA, vozík	2						
91▲	194317	ŠTÍTOK, varovný	1						
	16N948	ŠTÍTOK, varovný, ISO	1						
	17D947	ŠTÍTOK, varovný, viaceré jazykov	1						
101	17D042	ŠTÍTOK, značka, bočný (EH 230DI)	1						

# Súčasti

## Diely – elektrický motor

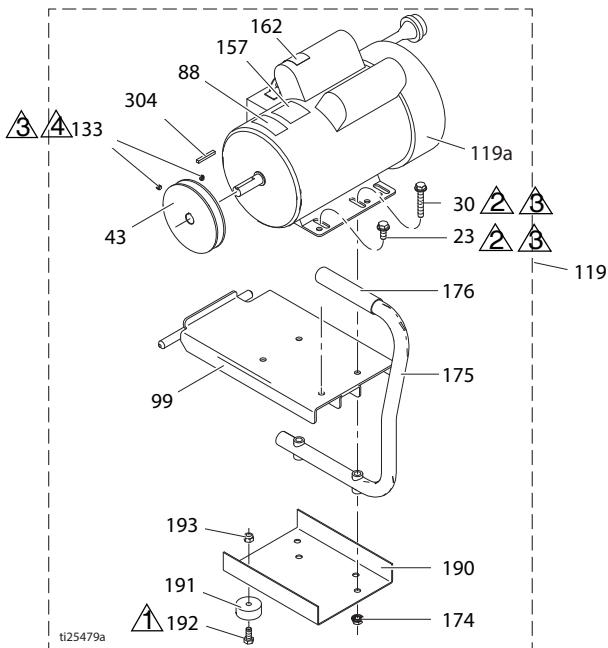
### Modely DutyMax EH™ 230DI

▲ Dotiahnite na moment 2,9 – 3,4 Nm (26 – 30 in-lb).

▲ Dotiahnite na moment 24,3 – 26,6 Nm (215 – 235 in-lb).

▲ Loctite 242

▲ Dotiahnite na moment 6,6 – 7,0 Nm (58 – 62 in-lb).



## Zoznam dielov – elektrický motor (modely DutyMax EH™ 230DI)

Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo
23	110963	SKRUTKA, s hlavou, prírubová hlava	2	157	15B804	ŠTÍTOK Graco	2
30	114653	SKRUTKA, s hlavou, prírubová hlava	2	162▲	189930	ŠTÍTOK, varovný	1
43	15E588	REMENICA	1	174	110996	MATICA, šestíhranná, prírubová	4
44	116914	REMEN, klinový (nezobrazený)	1	175	246214	RUKOVÄŤ, konverzia	1
88▲	15K616	ŠTÍTOK, upozornenie	1	176	111700	RÚČKA, rukoväte	1
99	15E585	KONZOLA, montážna, elektromotor	1	190	15F217	PLATŇA, izolačná, spodná	1
119	248946	SÚPRAVA, elektrický motor 3,0 k (obsahuje všetky diely uvedené na tejto strane)	1	191	113817	TLMIC	4
119a	15E669	MOTOR, elektrický, 3 k, 230 V str.	1	192	100057	SKRUTKA, s hlavou, šestíhranná hlava	4
133	100002	SKRUTKA, nastavovacia	2	193	111040	MATICA, pojistná, s vložkou, nylock, 5/16	4
				304	117632	KLÚČ, štvorcový 3/16 x 1,25	1
						▲ Štítky nebezpečenstva a varovanie sú k dispozícii zadarmo.	

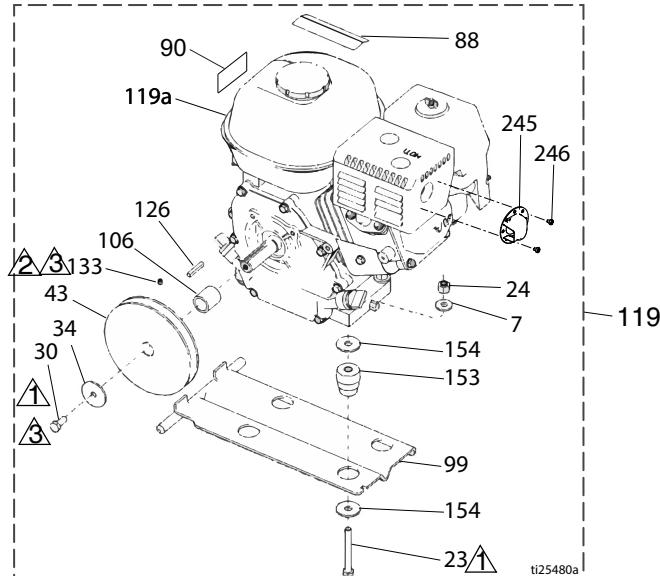
# Diely – benzínový motor

## Modely DutyMax GH™ 230DI

Dotiahnite na moment 13,6 – 14,7 Nm (120 – 130 in-lb).

Dotiahnite na moment 6,6 – 7,0 Nm (58 – 62 in-lb).

Loctite 242



## Zoznam dielov – benzínový motor (modely DutyMax GH™ 230DI)

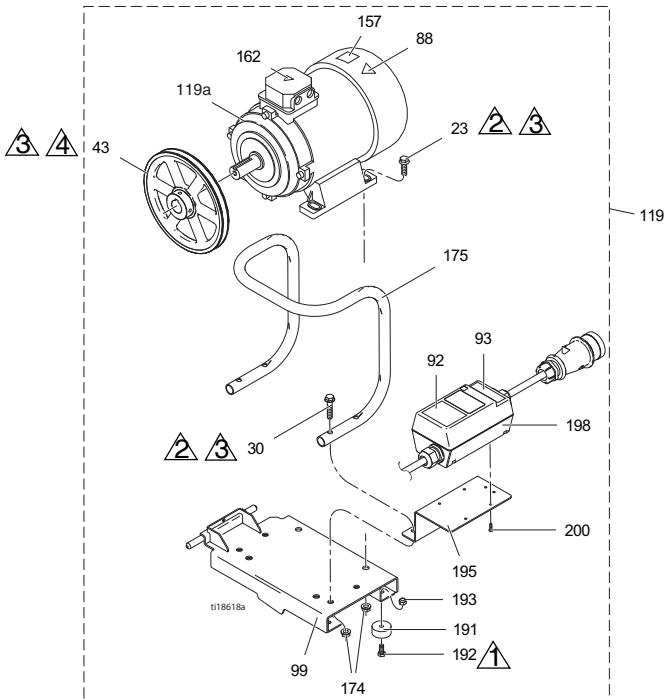
Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo
7	100023	PODLOŽKA, plochá	4	119	248944	SÚPRAVA, 6,5 k benzínový motor (obsahuje všetky diely uvedené na tejto strane)	2
23	113664	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava	4				
30	108842	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava	2	119a	116298	MOTOR, 6,5 k, benzínový	1
34	112717	PODLOŽKA	1	126	117632	KLÚČ, štvorcový 3/16 x 1,25	1
43	116908	REMENICA, 13,97 cm (5,50")	1	133	100002	SKRUTKA, nastavovacia	1
44	119433	REMEŇ, klinový (nezobrazený)	1	153	15E888	TLMIC, upevnenie motora	4
50	110838	MATICA, poistná	4	154	108851	PODLOŽKA, jednoduchá	8
88▲	194126	ŠTÍTOK, varovný	1	245	128099	DEFLEKTOR, výfukový	1
90▲	16Y720	ŠTÍTOK, varovný, motor ISO	1	246	128101	SKRUTKA, samorezná	2
99	15F157	KONZOLA, montážna, motor	1			▲Štítky nebezpečenstva a varovanie sú k dispozícii zadarmo.	
106	15B314	OBJÍMKA, hriadeľ motoru	1				

## Súčasti

# Diely – elektrický motor

# **Modely DutyMax EH™ 300DI**

-  Dotiahnите на момент  
2,9 – 3,4 Nm (26 –  
30 in-lb).
  -  Dotiahnите на момент  
24,3 – 26,6 Nm (215 –  
235 in-lb).
  -  Loctite 242
  -  Dotiahните на момент  
6,6 – 7,0 Nm (58 –  
62 in-lb).



## Zoznam dielov – elektrický motor (modely DutyMax EH™ 300DI)

Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	
23	111193	SKRUTKA, s hlavou, prírubová hlava	4	162▲	189930	ŠTÍTOK, upozornenie	1	
				174	112958	MATICA, šesthranná, prírubová	8	
30	116780	SKRUTKA, šesthranná hlava, prírubová	4	175	16M473	TRUBICA, rukoväť, konverzia	1	
43	125811	REMENICA, odlievané železo, 22,23 cm (8,75")	1	191	113817	TLMIC	4	
88▲	15K616	ŠTÍTOK, upozornenie	1	192	100057	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava	4	
92	16N399	ŠTÍTOK, zapnutie/vypnutie spínačej skrinky motora	1	193	111040	MATICA, poistná, s vložkou, nyllock, 5/16	4	
93	16N400	ŠTÍTOK, červená kontrolka	1	195	16M474	KONZOLA, startér motora	1	
99	16M467	KONZOLA, montážna, motor, EH 300	1	198	24N064	STARTÉR, zostava motora	1	
119	24M669	SÚPRAVA, motor (obsahuje všetky diely uvedené na tejto strane)	1	200	119236	SKRUTKA, Plastite	4	
119a	24N019	MOTOR, elektrický, 400 V, str. 50 Hz, 7,3 k	1	▲Štítky nebezpečenstvo a varovanie sú k dispozícii zadarmo.				

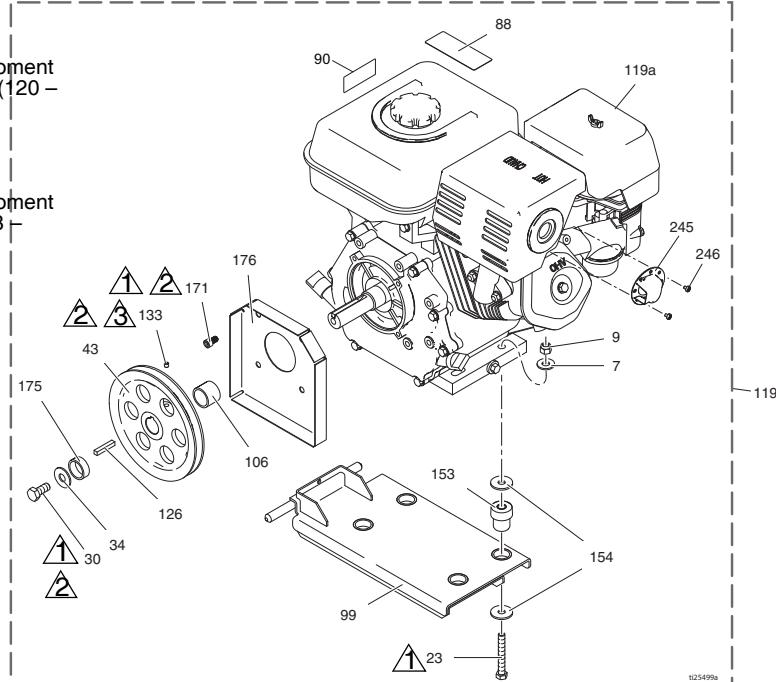
# Diely – benzínový motor

## Modely DutyMax GH™ 300DI

Dotiahnite na moment 13,6 – 14,7 Nm (120 – 130 in-lb).

Loctite 242

Dotiahnite na moment 6,6 – 7,0 Nm (58 – 62 in-lb).

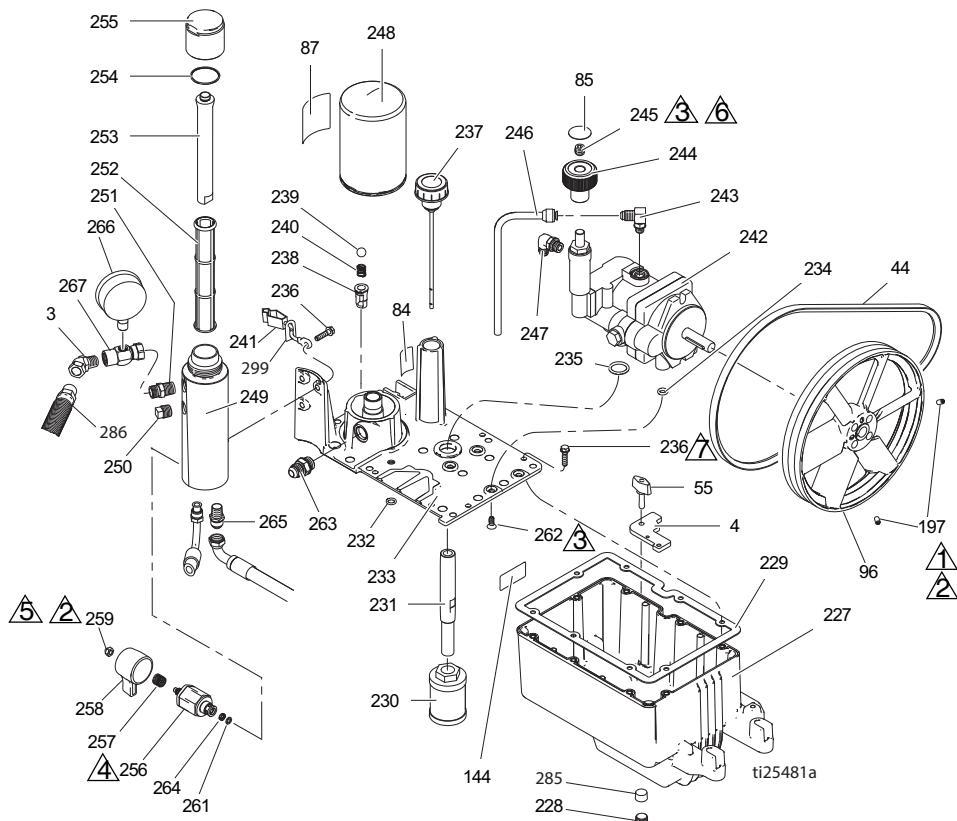


## Zoznam dielov – benzínový motor (modely DutyMax GH™ 300DI)

Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo
7	100132	PODLOŽKA, plochá	4	119	248945	SÚPRAVA, 9,0 k benzínový motor (obsahuje všetky diely uvedené na tejto strane)	2
9	101566	MATICA, poistná	4				
23	106212	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava	4				
30	116645	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava	1	119a	803900	MOTOR, benzín, 9,0 k (Honda)	1
34	100696	PODLOŽKA, kovaná	1	126	119484	KLÚČ, paralelný, štvorcový	1
43	119401	REMINICA	1	133	100002	SKRUTKA, nastavovacia	1
44	119432	REMEŇ, klinový (nezobrazený)	1	153	195515	TLMÍČ, upevnenie motora	4
88▲	194126	ŠTÍTOK, varovný	1	154	108851	PODLOŽKA, jednoduchá	8
90▲	16Y720	ŠTÍTOK, varovný, motor ISO	1	171	C20010	SKRUTKA, s hlavou s vnútorným otvorom	4
99	15E583	KONZOLA, montážna, motor	1	175	15E764	DISTANČNÁ VLOŽKA, hriadeľ, motor	1
106	15E586	OBJÍMKA, hriadeľ, motor	1	176	15E973	KRYT, hriadeľ motora	1

▲Štítky nebezpečenstva a varovanie sú k dispozícii zadarmo.

## Diely – zásobník a filter



Dotiahnite na moment 6,6 – 7,0 Nm (58 – 62 in-lb).

Loctite 242

Dotiahnite na moment 10,2 – 12,4 Nm (90 – 110 in-lb).

Dotiahnite na moment 37,9 – 44,6 Nm (335 – 395 in-lb).

Dotiahnite na moment 1,7 – 2,8 Nm (15 – 25 in-lb).

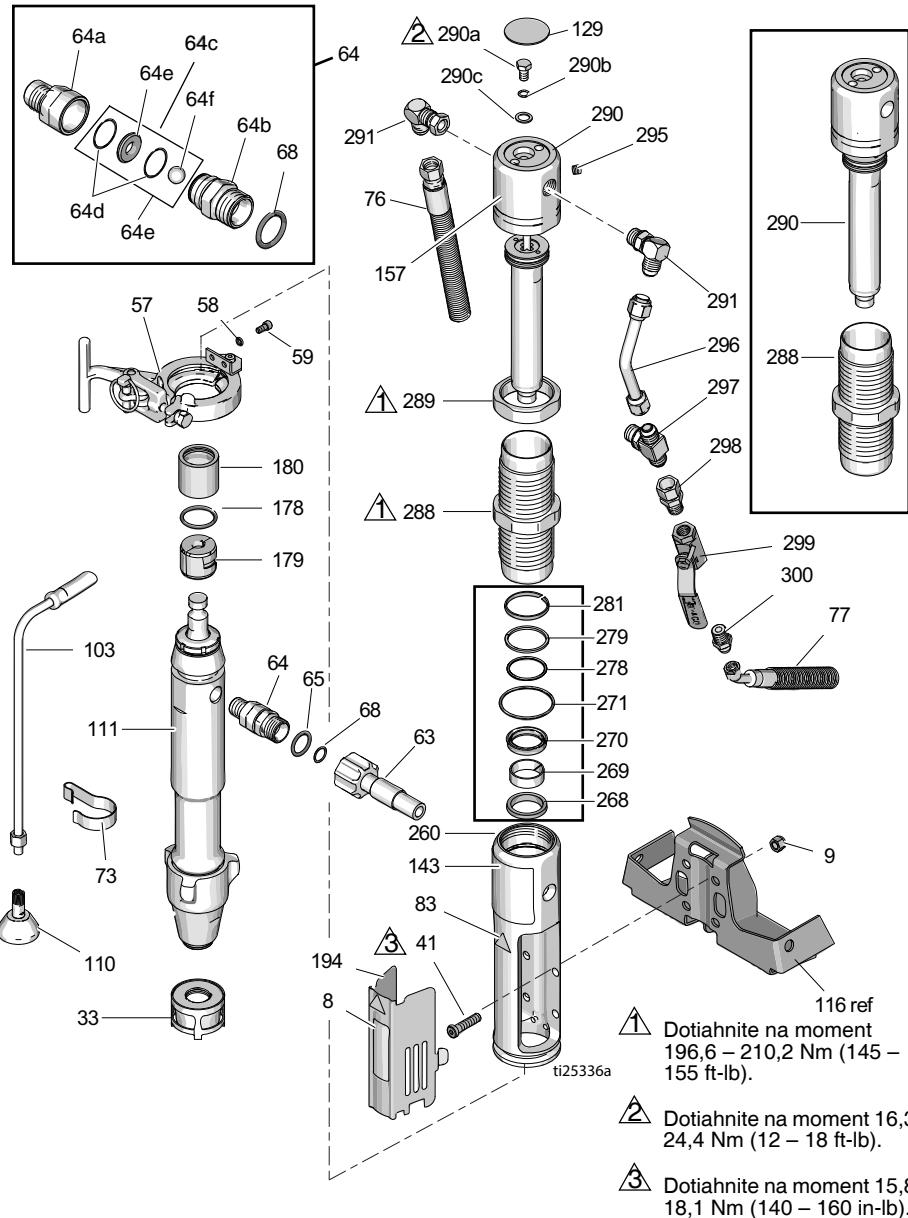
Loctite 277

Dotiahnite na moment 12,4 – 13,6 Nm (110 – 120 in-lb).

# Zoznam dielov – zásobník a filter

Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo
3	161889	SPOJKA, výtlacný otvor	1	243	110792	SPOJKA, koleno, samec, 90°	1
4	15E476	KONZOLA, upevňovacia, motor	1	244	15B438	GOMBÍK, tlakový	1
44	116914	REMEŇ, klinový, AX42 (EH 230DI)	1	245	117560	SKRUTKA, nastavovacia, imbusová	1
	119433	REMEŇ, klinový, AX41 (GH 230DI)		246	246167	POTRUBIE, hydraulické, vypúšťanie skrine	1
	125834	REMEŇ, klinový, AX48 (EH 300DI)	1	247	120634	SPOJKA, koleno, hydraulické bez krúžkov	1
	119432	REMEŇ, klinový, AX44 (GH 300DI)	1	248	246173	FILTER, olejový, nakrúcačí	1
55	17D813	MATICA, ručná	2	249	15E599	PUZDRO, filter	1
84	198585	ŠTÍTOK, hydraulická kvapalina, GH	1	250	15G331	ZÁTKA, potrubná	1
85	15A464	ŠTÍTOK, regulátor	1	251	196178	ADAPTER, so vsuvkou	1
87	189892	ŠTÍTOK Graco	1	252	244067	FILTER, kvapalinový	1
96	15E410	REMENICA, ventilátor	1	253	15C766	TRUBICA, difúzna	1
144	15K440	ŠTÍTOK, značka, chladenie GH/EH	1	254	117285	TESNENIE, tesniaci krúžok	1
197	120087	SKRUTKA, nastavovacia, 1/4 x 1/2	2	255	15C765	UZÁVER, filtra VENTIL, vypúšťací, zostava	1
227	15J513	NÁDRŽ, zásobník, modrý	1	257*	114708	PRUŽINA, kompresná	1
228	101754	ZÁTKA, potrubná	1	258*	15G563	RUKOVÄT, ventil	1
229	120604	TESNENIE, zásobník	1	259*	116424	MATICA, uzavretá	1
230	116919	FILTER	1	261*	193710	TESNENIE, sedlo, ventil	1
231	15E587	TRUBICA, sacia	1	262	117471	SKRUTKA, strojová, plochá šesthranná hlava	4
232	154594	TESNENIE, tesniaci krúžok	1	263	120184	SPOJKA, hydraulická	1
233	15M056	KRYT, zásobník	1	264*	193709	SEDLO, ventil	1
234	107188	TESNENIE, tesniaci krúžok	4	265	121311	SPOJKA, koleno, závitové, 45°	1
235	156401	TESNENIE, tesniaci krúžok	1	266	102814	UKAZOVATEĽ	1
236	119426	SKRUTKA, strojová, šesthranná hlava	11	267	243683	SPOJKA, otočná	1
237	120726	UZÁVER, odvzdušňovač, filter	1	285	116618	MAGNET	1
238	198841	UPEVŇOVACÍ PRVOK, gulôčka, obtokový ventil	1	286	17D266	HADICA, so spojkami, 3/8 x 73,5	1
239	100084	GULÔČKA, kovová	1	299	290079	ŠTÍTOK, upozornenie na uzemnenie, angličina	1
240	116967	PRUŽINA, kompresná	1		16Y633	ŠTÍTOK, upozornenie na uzemnenie, čínština	1
241	237686	VODIČ, uzemňovacia súprava so svorkou	1			* Súčasť súpravy vypúšťacieho ventilu 245103	
242	249003	ČERPADLO, hydraulické	1				

## Diely – hydraulický motor a výtláčné čerpadlo



## Zoznam dielov – hydraulický motor a výtlačné čerpadlo

Položka Súčasť	Opis	Množstvo	Položka Súčasť	Opis	Množstvo	
8	15F584	ŠTÍTOK, ProConnect	1	178	156698	TESNENIE, tesniaci krúžok
9	101566	MATICA, pojistná	4	179	277377	SPOJKA, čerpadlo
33	15V573	SITKO		180	15H957	KRYT, spojka
41◆	107210	SKRUTKA	4	194	16M749	KRYT, ochrana
57	288344	SVORKA, čerpadlo	1	260◆	15J278	POTRUBIE, adaptér
58	105510	PODLOŽKA, pojistná, pružinová (vysoká manžeta)	2	268◆+	117739	STIERAČ, piestnica
				269◆+	112342	LOŽISKO, piestnica
59	101550	SKRUTKA, s hlavou	2	270◆+	112342	UPCHÁVKA, blok
63	257908	HADICA, so spojkami	1	271◆+	117283	TESNENIE, tesniaci krúžok
64	24M611	SÚPRAVA, pojistný ventil (obsahuje 64a – 64f)	1	278◆+	108014	TESNENIE, tesniaci krúžok
64a	16N461	PUZDRO, sedlo, pojistný ventil	1	279◆+	178226	TESNENIE, piest
64b	16N462	PUZDRO, gulôčka, pojistný ventil	1	281◆+	178207	LOŽISKO, piest
64c	24M725	SÚPRAVA, oprava, pojistný ventil (obsahuje 64d, 64e, 64f, 68)	1	288◆	248991	OBJÍMKA, hydraulická, valec
64d*	O-KRÚŽOK		2	289◆	15A726	MATICA, pojistná
64e*	SEDOĽ, ventil	1		290◆	288737	SÚPRAVA, oprava, posuvná tyč (obsahuje 129, 278, 279, 281, 282, 295)
64f*	GULÔČKA, keramická	1				
65	109450	TESNENIE, tesniaci krúžok	1	290a◆	106276	SKRUTKA, s hlavou, šesthranná hlava
68*	C20195	TESNENIE, tesniaci krúžok	1	290b◆	155685	TESNENIE, tesniaci krúžok
73	198542	SVORKA, pružinová	1	290c◆	178179	PODLOŽKA, tesniaca
76	15K642	HADICA, hydraulická, spätná	1	291◆	117607	SPOJKA, koleno, štandardný závit
77	15K641	HADICA, hydraulická, prívodná	1	295◆	100139	ZÁTKA, potrubná
83▲◆	192840	ŠTÍTOK, varovný	1	296◆	15E596	POTRUBIE, hydraulické, prívodné
103	243993	HADICA, vypušťacia, Ultra hi-boy	1	297◆	117609	SPOJKA, tvar T, rozdrobovacia, štandardný závit
110	241920	DEFLEKTOR, závitový	1			SPOJKA, vsuvka, priama
111	24X001	ČERPADLO, výtlačné	1	298	117328	
129◆▲	15B063	ŠTÍTOK, varovný, horúci povrch	1	299	117441	VENTIL, gulôvý
143	17D061	ŠTÍTOK, značka, predný (EH 230DI)	1	300	116813	SPOJKA, vsuvka, hydraulická
	17D063	ŠTÍTOK, značka, predný (GH 230DI)	1			▲ Štítky nebezpečenstvo a varovanie sú k dispozícii zadarmo.
	17D065	ŠTÍTOK, značka, predný (EH 300DI)	1			◆ Súčasť súpravy na opravu hydraulického motora 288760
	17D067	ŠTÍTOK, značka, predný (GH 300DI)	1			+ Súčasť súpravy tesnení 246174
157◆	15B804	ŠTÍTOK Graco	2			* Súčasť súpravy na opravu pojistného ventila 24M725.

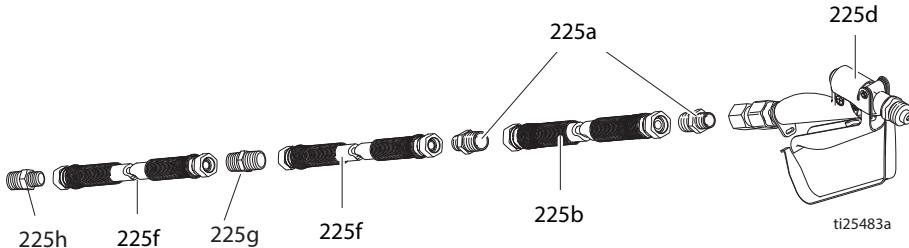
# Súčasti

## Súčasti

### Striekacie zariadenie DutyMax EH/GH™ 230DI – striekacia pištol' a hadica

Číslo	Položka dielu	Opis	Množstvo	
202a	240797	HADICA, uzemnená, nylonová, vnútorný priemer 3/8", so spojkou 3/8-18 npsm; 15 m (50'); pružinové chrániče na oboch koncoch	2	
202b	241735	HADICA, uzemnená, nylonová, vnútorný priemer 1/4", so spojkou 1/4 npt (m) x 1/4 npsm (f), 0,9 m (3'), pružinové chrániče na oboch koncoch, 22,7 MPa (227 bar, 3300 psi).	1	
202c	241705	PIŠTOL', striekacia, textúry, obsahuje chránič hrotu RAC® a valec nástavca LTX531, diely nájdete v položke 308491	1	
202d	159841	ADAPTÉR 3/8 x 1/4" npt	1	
202e	239663	OTOČNÝ PRVOK, rovný	1	
202f	162485	ADAPTÉR, so vsuvkou	2	

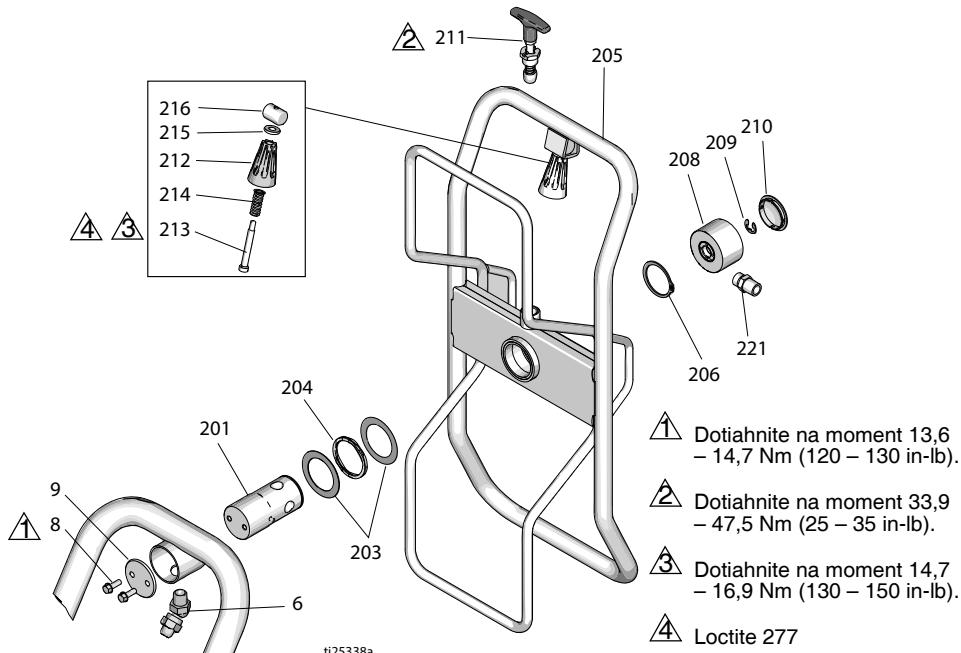
### Striekacie zariadenie DutyMax EH/GH™ 300DI – striekacia pištol' a hadica



Číslo	Položka dielu	Opis	Množstvo
225a	159239	SPOJKA, vsuvka, potrubie, redukčné	3
225b	191239	HADICA, so spojkou 3/8" x 11' 10"	1
225d	245820	SÚPRAVA, príslušenstvo, pištoľ	1
225f	278499	HADICA, so spojkou 1/2" x 50', pracovný tlak 3300	2
225g	158491	SPOJKA, vsuvka	1
225h	159239	SPOJKA, vsuvka	1

# Diely – držiak hadice

## Len séria ProContractor



## Zoznam dielov – držiak hadice (séria ProContractor)

Položka	Súčasť	Opis	Množstvo	Položka	Súčasť	Opis	Množstvo
6	161889	SPOJKA, otočný spoj, 45°	1	211	24E400	KOLÍK, vysúvací, poistný	1
8	260212	SKRUTKA, šesthranná hlava s podložkou	2	212	278085	RUKOVÄŤ, otočná	1
9	16C975	DOSKA, otočné upevnenie	1	213	122518	SKRUTKA, osadenie, imbušová hlava	1
201	24E016	TRUBICA, držiak hadice, otočný	1	214	122542	PRUŽINA	1
203	122607	PODLOŽKA, plochá	2	215	122669	PODLOŽKA, plochá	1
204	122534	PRUŽINA, vlnová	1	216	15X618	MATICA, otočná, rukoväť	1
205	24B691	DRŽIAK, hadice	1	221	162485	ADAPTÉR (modely 24W942, 24W962)	1
206	122524	PRSTENEC, upevňovačí, externý	1			ADAPTÉR (modely 24W966, 24W968)	1
208	24B248	UZÁVER, otočný, kompletnejší	1			ADAPTÉR (modely 24W966, 24W968)	1
209	122347	PRSTENEC, upevňovačí, externý	1				
210	122787	UZÁVER	1				

## Technické údaje

### Standardná séria DutyMax EH 230DI

	Imperiálne	Metrické
Maximálny kvapalinový prevádzkový tlak ..	3300 psi	22,8 MPa, 228 bar
Kapacita hydraulickej nádrže .....	1,25 galónu	4,75 litra
Motor .....	3,0 k	2,2 kW
Napätie, prúd, frekvencia, fáza	220 V str., 15,0 A, 50 Hz, 1 fáza	220 V str., 15,0 A 50 Hz, 1 fáza
Maximálna veľkosť trysky.....	0,039	
Maximálny výkon pri voľnom prietoku .....	1,56 galónu/min	5,9 l/min
Pripojenie hadice .....		3/8 npsm (f)
Cykly na galón	80	21,1
Hladiny akustického výkonu (Merané pri maximálnych normálnych záťažových podmienkach)		
Motor HP .....	3,0	
Hladina akustického tlaku		80 dBA
Akustický výkon		95
Veľkosť vstupu/výstupu		
Veľkosť vstupného kvapalinového otvoru v palcoch .....		1 npt (m)
Veľkosť výstupného kvapalinového otvoru v palcoch .....		3/8 npt(f)
Hmotnosť		
.....	197 lb	89 kg
Šírka		
.....	26,5"	67 cm
Dĺžka (rukoväť zasunutá)		
.....	47,7"	121 cm
Výška (rukoväť zasunutá)		
.....	35,5"	90 cm

## Štandardná séria DutyMax EH 300DI

	Imperiálne	Metrické
Maximálny kvapalinový prevádzkový tlak ..	3300 psi	22,8 MPa, 228 bar
Kapacita hydraulickej nádrže .....	1,25 galónu	4,75 litra
Motor .....	7,5 k	5,5 kW
Napätie, prúd, frekvencia, fáza	400 V str., 11,0 A, 50 Hz, 3 fáza	400 V str., 11,0 A 50 Hz, 3 fáza
Maximálna veľkosť trysky .....	0,057	
Maximálny výkon pri voľnom prietoku ....	3,0 galónu/min	11,3 l/min
Pripojenie hadice .....		1/2 npsm (f)
Cykly na galón	52	13,7
<b>Hladiny akustického výkonu</b> (Merané pri maximálnych normálnych záťažových podmienkach)		
Motor HP .....	7,4	
Hladina akustického tlaku		80 dBA
Akustický výkon		95
<b>Veľkosť vstupu/výstupu</b>		
Veľkosť vstupného kvapalinového otvoru v palcoch .....		1 npt (m)
Veľkosť výstupného kvapalinového otvoru v palcoch .....		1/2 npt(f)
<b>Hmotnosť</b>		
.....	236 lb	107 kg
<b>Šírka</b>		
.....	26,5"	67 cm
<b>Dĺžka (rukoväť zasunutá)</b>		
.....	47,7"	121 cm
<b>Výška (rukoväť zasunutá)</b>		
.....	35,5"	90 cm

Maximálny menovitý výkon zadnej poistky pre EH 300DI:

Typ poistky aM: 63 A

Typ poistky gL: 80 A

**POZNÁMKA:** Podpäťová uvoľňovacia cievka v štartéri motoru pre model EH 300DI nedodá energiu, ak je napätie menšie ako 85 % napäťia uvedeného v tabuľke Technické údaje.

Podpäťová uvoľňovacia cievka v štartéri motoru pre model EH 300DI stratí napájanie a striekacie zariadenie sa zastaví, ak napätie klesne na 85 % menovitého napäťia. Napätie bude potrebné zvýšiť a striekacie zariadenie sa bude musieť reštartovať.

**POZNÁMKA:** Na používanie striekacieho zariadenia EH 300DI (24M056) s generátorom musí byť generátor dimenzovaný na výkon 5 kW (minimum).

Základné mokré diely striekacieho zariadenia:

Pozinkovaná a poniklovaná uhlíková oceľ, nehrdzavejúca oceľ, PTFE, acetál, chrómovanie, koža, V-Max UHMWPE, hliník, volfrámový karbid, keramika, nylon

# Technické údaje

## Štandardná séria DutyMax GH 230

	Imperiálne	Metrické
Maximálny kvapalinový prevádzkový tlak .....	3300 psi	22,8 MPa, 228 bar
Kapacita hydraulickej nádrže .....	1,25 galónu	4,75 litra
Maximálny hydraulický tlak .....	1855 psi	12,8 MPa, 128 bar
Motor .....	200 cm <sup>3</sup> (6,5 k)	
Maximálna veľkosť trysky .....	0,053	
Maximálny výkon pri voľnom prietoku.....	2,35 galónu/min	10,7 l/min
Pripojenie hadice .....	3/8 npsm(m)	
Hlučnosť (dBa)		
Maximálny akustický tlak.....	96 dBa	
Maximálny akustický výkon	110 dBA	
Veľkosť vstupu/výstupu		
Veľkosť vstupu kvapaliny .....	1 5/16-12 UN-ZA	
Veľkosť výstupu kvapaliny .....	3/8 npt (f)	
Hmotnosť		
.....	199 lb	90 kg
Šírka		
.....	26,5"	67 cm
Dĺžka		
.....	47,7"	121 cm
Výška (rukoväť zasunutá)		
	35,5"	90 cm

## Štandardná séria DutyMax GH 300

	Imperiálne	Metrické
Maximálny kvapalinový prevádzkový tlak .....	3300 psi	22,8 MPa, 228 bar
Kapacita hydraulickej nádrže .....	1,25 galónu	4,75 litra
Maximálny hydraulický tlak .....	1855 psi	12,8 MPa, 128 bar
Motor .....	270 cm <sup>3</sup> (9,0 k)	
Maximálna veľkosť trysky .....	0,057	
Maximálny výkon pri voľnom prietoku .....	3,0 galónu/min	11,4 l/min
Pripojenie hadice .....		3/8 npsm(m)
<b>Hlučnosť (dBa)</b>		
Maximálny akustický tlak .....	96 dBa	
Maximálny akustický výkon		110 dBA
<b>Veľkosť vstupu/výstupu</b>		
Veľkosť vstupu kvapaliny .....	1 5/16-12 UN-ZA	
Veľkosť výstupu kvapaliny .....	3/8 npt (f)	
<b>Hmotnosť</b>		
.....	218 lb	99 kg
<b>Šírka</b>		
.....	26,5"	67 cm
<b>Dĺžka</b>		
.....	47,7"	121 cm
<b>Výška (rukoväť zasunutá)</b>		
	35,5"	90 cm

Základné mokré diely striekacieho zariadenia:

Pozinkovaná a poniklovaná uhlíková oceľ, nehrdzavejúca oceľ, PTFE, acetál, chrómovanie, koža, V-Max UHMWPE, nehrdzavejúca oceľ, volfrámový karbid, keramika, nylon, hliník

# Technické údaje

## Séria DutyMax EH 230DI ProContractor

	Imperiálne	Metrické
Maximálny kvapalinový prevádzkový tlak .....	3300 psi	22,8 MPa, 228 bar
Kapacita hydraulickej nádrže .....	1,25 galónu	4,75 litra
Motor .....	3,0 k	2,2 kW
Napätie, prúd, frekvencia, fáza	220 V str., 15,0 A, 50 Hz, 1 fáza	220 V str., 15,0 A 50 Hz, 1 fáza
Maximálna veľkosť trysky .....	0,039	
Maximálny výkon pri voľnom prietoku .....	1,56 galónu/min	5,9 l/min
Pripojenie hadice .....		3/8 npsm (f)
Cykly na galón	80	21,1
Hladiny akustického výkonu (Merané pri maximálnych normálnych záťažových podmienkach)		
Motor HP .....		3,0
Hladina akustického tlaku		80 dBA
Akustický výkon		95
Veľkosť vstupu/výstupu		
Veľkosť vstupného kvapalinového otvoru v palcoch .....		1 npt (m)
Veľkosť výstupného kvapalinového otvoru v palcoch .....		3/8 npt(f)
Hmotnosť		
.....	227 lb	103 kg
Šírka		
.....	26,5"	67 cm
Dĺžka		
.....	52"	132 cm
Výška		
.....	39"	99 cm

## Séria DutyMax EH 300DI ProContractor

	Imperiálne	Metrické
Maximálny kvapalinový prevádzkový tlak ..	3300 psi	22,8 MPa, 228 bar
Kapacita hydraulickej nádrže .....	1,25 galónu	4,75 litra
Motor .....	7,5 k	5,5 kW
Napätie, prúd, frekvencia, fáza	400 V str., 11,0 A, 50 Hz, 3 fáza	400 V str., 11,0 A 50 Hz, 3 fáza
Maximálna veľkosť trysky .....	0,057	
Maximálny výkon pri voľnom prietoku ....	3,0 galónu/min	11,3 l/min
Pripojenie hadice .....		1/2 npsm (f)
Cykly na galón	52	13,7
Hladiny akustického výkonu (Merané pri maximálnych normálnych záťažových podmienkach)		
Motor HP .....	7,4	
Hladina akustického tlaku		80 dBA
Akustický výkon		95
Veľkosť vstupu/výstupu		
Veľkosť vstupného kvapalinového otvoru v palcoch .....		1 npt (m)
Veľkosť výstupného kvapalinového otvoru v palcoch .....		1/2 npt(f)
Hmotnosť		
.....	266 lb	120,6 kg
Šírka		
.....	26,5"	67 cm
Dĺžka		
.....	52"	132 cm
Výška		
.....	39"	99 cm

# Technické údaje

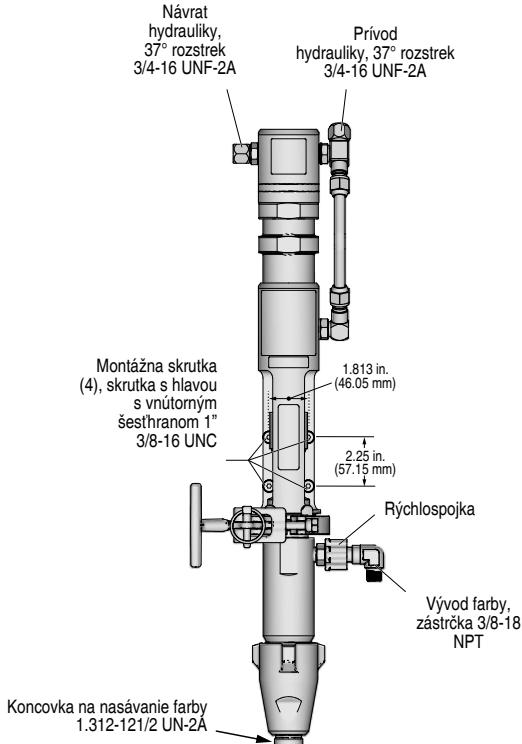
## Séria DutyMax GH 230 ProContractor

	Imperiálne	Metrické
Maximálny kvapalinový prevádzkový tlak ..	3300 psi	22,8 MPa, 228 bar
Kapacita hydraulickej nádrže .....	1,25 galónu	4,75 litra
Maximálny hydraulický tlak .....	1855 psi	12,8 MPa, 128 bar
Motor .....	200 cm <sup>3</sup> (6,5 k)	
Maximálna veľkosť trysky .....	0,053	
Maximálny výkon pri voľnom prietoku.....	2,35 galónu/min	10,7 l/min
Pripojenie hadice .....	3/8 npsm(m)	
Hlučnosť (dBa)		
Maximálny akustický tlak.....	96 dBa	
Maximálny akustický výkon	110 dBA	
Veľkosť vstupu/výstupu		
Veľkosť vstupu kvapaliny .....	1 5/16-12 UN-ZA	
Veľkosť výstupu kvapaliny .....	3/8 npt (f)	
Hmotnosť		
.....	229 lb	104 kg
Šírka		
.....	26,5"	67 cm
Dĺžka		
.....	52"	132 cm
Výška (držiak hadice hore)		
.....	39"	99 cm
<b>Súprava OEM</b>		
Kompresný pomer farba/hydraulika .....	1,78 : 1	
Maximálna frekvencia cyklov	145 cyklov/min.	
Používateľom poskytnutý vstup		
Maximálny hydraulický tlak .....	1855 psi	12,8 MPa, 128 bar
Hydraulický prietok potrebný pri voľnom prietoku	6,60 galónu/min	25,0 l/min
Jednotkový výstup		
Maximálny tlak kvapaliny	3300 psi	22,8 MPa, 228 bar
Maximálny prietok	3,0 galónu/min	11,4 l/min
Hmotnosť		
.....	35 lb	15,9 kg
Šírka		
.....	8,94"	227 mm
Hĺbka		
.....	5,38"	137 mm
Výška		
.....	28,80"	732 mm

## Séria DutyMax GH 300 ProContractor

	Imperiálne	Metrické
Maximálny kvapalinový prevádzkový tlak .....	3300 psi	22,8 MPa, 228 bar
Kapacita hydraulickej nádrže .....	1,25 galónu	4,75 litra
Maximálny hydraulický tlak .....	1855 psi	12,8 MPa, 128 bar
Motor .....	270 cm <sup>3</sup> (9,0 k)	
Maximálna veľkosť trysky .....	0,057	
Maximálny výkon pri voľnom prietoku .....	3,0 galónu/min	11,4 l/min
Pripojenie hadice .....		3/8 npsm(m)
<b>Hlučnosť (dBa)</b>		
Maximálny akustický tlak .....	96 dBA	
Maximálny akustický výkon		110 dBA
<b>Veľkosť vstupu/výstupu</b>		
Veľkosť vstupu kvapaliny .....	1 5/16-12 UN-ZA	
Veľkosť výstupu kvapaliny .....	3/8 npt (f)	
<b>Hmotnosť</b>		
.....	248 lb	112 kg
<b>Šírka</b>		
.....	26,5"	67 cm
<b>Dĺžka</b>		
.....	52"	132 cm
<b>Výška (držiač hadice hore)</b>		
	39"	99 cm
<b>Súprava OEM</b>		
Kompresný pomer farba/hydraulika .....	1,78 : 1	
Maximálna frekvencia cyklov		145 cyklov/min.
<b>Používateľom poskytnutý vstup</b>		
Maximálny hydraulický tlak .....	1855 psi	12,8 MPa, 128 bar
Hydraulický prietok potrebný pri voľnom prietoku	6,60 galónu/min	25,0 l/min
<b>Jednotkový výstup</b>		
Maximálny tlak kvapaliny	3300 psi	22,8 MPa, 228 bar
Maximálny prietok	3,0 galónu/min	11,4 l/min
<b>Hmotnosť</b>		
.....	35 lb	15,9 kg
<b>Šírka</b>		
.....	8,94"	227 mm
<b>Hĺbka</b>		
.....	5,38"	137 mm
<b>Výška</b>		
	28,80"	732 mm

## GH 230/300 OEM 24W299



ti24313b

# *Štandardná záruka spoločnosti Graco*

## **Štandardná záruka spoločnosti Graco**

Spoločnosť Graco poskytuje záruku na všetky zariadenia, ktoré vyrába a ktoré sú v tomto dokumente uvedené, a ktoré nesú jej názov, že v čase dodania pôvodnému odberateľovi nemajú žiadne materiálové ani výrobné chyby. Spoločnosť Graco opraví alebo vymení akúkoľvek súčasť zariadenia, ktorú sama určí za pokazenú, s výnimkou všetkých špeciálnych, rozšírených alebo obmedzených záruk vydaných spoločnosťou Graco, a to po dobu dvanásťich mesiacov od dátumu predaja. Táto záruka platí iba v prípade, ak sa zariadenie montuje, prevádzkuje a udržiava v súlade s písomnými odporúčaniami spoločnosti Graco.

Táto záruka sa netýka a spoločnosť Graco nebude zodpovedať za bežné opotrebovanie ani akúkoľvek funkčnú poruchu, poškodenie alebo opotrebovanie spôsobené nesprávnou inštalačiou, nesprávnym používaním, odieraním, koróziou, nedostatočnou alebo nesprávnou údržbou, nedbanlivosťou, nehodou, nedovolenou manipuláciou alebo zámenou súčasti za súčasť, ktoré nedodáva spoločnosť Graco. Spoločnosť Graco takisto nenesie zodpovednosť za poruchy, poškodenia ani opotrebovanie spôsobené nekompatibilitou zariadenia Graco s konštrukciami, príslušenstvom, zariadeniami alebo materiálmi nedodávanými spoločnosťou Graco, alebo nesprávnou konštrukciou, výrobou, montážou, používaním a údržbou konštrukcií, príslušenstva, zariadení alebo materiálov nedodávaných spoločnosťou Graco.

Podmienkou tejto záruky je vopred zaplatené odoslanie zariadenia, ktorého porucha sa reklamuje, autorizovanému predajcovi produktov od spoločnosti Graco na overenie tejto poruchy. Po overení reklamovanej poruchy spoločnosť Graco zdarma opraví alebo vymení všetky pokazené súčasti. Zariadenie sa vráti pôvodnému zákazníkovi s vopred zaplatenou dopravou. Ak kontrola zariadenia neodhalí žiadne poruchy materiálu alebo spracovania, opravy budú vykonané za primeraný poplatok, ktorý môže zahŕňať náklady na súčasti, prácu a dopravu.

### **TÁTO ZÁRUKA JE VÝLUČNÁ A NAHRÁDZA ŽIADNE INÉ ZÁRUKY, VÝSLOVNÉ ALEBO IMPLICITNÉ VRÁTANE (OKREM INÉHO) ZÁRUKY VHODNOSTI NA PREDAJ ALEBO VHODNOSTI NA KONKRÉTNY ÚCEL.**

Jediným záväzkom spoločnosti Graco a jediným nápravným prostriedkom pre zákazníka v prípade akéhokoľvek porušenia záruky zostáva to, čo je uvedené vyššie. Zákazník súhlasí s tým, že nebude mať k dispozícii žiadne ďalšie nápravné prostriedky (vrátane (okrem iného) náhodných alebo následných škôd z dôvodu straty zisku, straty z neuskutočneného predaja, zranenia osôb alebo poškodenia majetku a všetkých ostatných náhodných alebo následných strat). Všetky opatrenia na nápravu porušenia záručných podmienok sa musia vykonať do dvoch (2) rokov od dátumu predaja.

**SPOLOČNOSŤ GRACO NERUČÍ A VZDÁVA SA VŠETKÝCH IMPLICITNÝCH ZÁRUK ZA PREDAJNOSŤ A VHODNOSŤ NA KONKRÉTNY ÚCEL, POKIAL IDE O PRÍSLUŠENSTVO, ZARIADENIE, MATERIÁLY ALEBO SÚČIASTKY, KTORÉ SPOLOČNOSŤ PREDÁVA ALE NEVYRÁBA.** Na tieto položky predávané, avšak nevyrábané spoločnosťou Graco (ako napríklad elektrické motory, prepínače, hadice atď.) poskytuje (ak vôbec) záruku ich výrobca. Spoločnosť Graco poskytne kupujúcemu primeranú pomoc pri reklamovaní akýchkoľvek porušení týchto záruk.

Spoločnosť Graco nebude v žiadnom prípade zodpovedná za nepriame, náhodné, špeciálne ani následné škody spôsobené tým, že dodala zariadenia na základe tejto zmluvy, ani za výbavu a používanie akýchkoľvek produktov alebo ostatného tovaru predávaného na tento účel, či už z dôvodu porušenia zmluvy, porušenia záruky, nedbanlivosti spoločnosti Graco alebo inak.

# Informácie o spoločnosti Graco

Ak chcete získať najnovšie informácie o produktoch spoločnosti Graco, navštívte stránku [www.graco.com](http://www.graco.com).

Informácie o patentoch nájdete na stránke [www.graco.com/patents](http://www.graco.com/patents).

**PRI ZADÁVANÍ OBJEDNÁVKY** kontaktujte svojho obchodného zástupcu Graco alebo volajte na číslo +1 800 690 2894, aby ste zistili, kde je váš najbližší obchodný zástupca.

*Všetky písomné a obrazové údaje uvedené v tomto dokumente predstavujú najnovšie informácie o produktoch dostupné v čase publikácie.*

*Spoločnosť Graco si vyhradzuje právo kedykoľvek vykonať zmeny bez predchádzajúceho upozornenia.*

Preklad pôvodných pokynov. This manual contains Slovak. MM 334606

**Hlavné sídlo spoločnosti Graco:** Minneapolis  
**Medzinárodné zastúpenia:** Belgicko, Čína, Japonsko, Kórea

**GRACO INC. AND SUBSIDIARIES • P.O. BOX 1441 • MINNEAPOLIS MN 55440-1441 • USA**

Copyright 2014, Graco Inc. Všetky výrobné závody spoločnosti Graco sú registrované podľa normy ISO 9001.

[www.graco.com](http://www.graco.com)

Revízia E, August 2018